



Информационно-командная навигационная система Amundsen Руководство по эксплуатации



Структура настоящего руководства (пояснения)

Для облегчения и ускорения поиска нужной информации, это руководство построено по определённой системе.

Главы, перечень разделов и словарь ключевых слов

Весь текст руководства разбит на сравнительно короткие разделы, которые объединены в тематические **главы**. Текущая глава всегда указана внизу с правой стороны.

Перечень разделов, указанный после глав, и подробный **словарь ключевых слов** в конце руководства помогут вам быстро найти интересующую информацию.




Задание направления

Все направления, такие как «налево», «направо», «вперёд», «назад», указаны относительно направления движения автомобиля.

Единицы измерения



Величины указаны в единицах метрической системы мер.

Пояснения к символам

-  Отмечает ссылку на важную информацию или указания по технике безопасности в пределах главы.
-  Обозначает продолжение раздела на следующей странице.
-  Обозначает зарегистрированную торговую марку.

Примеры, поясняющие изложение информации в руководстве по эксплуатации

Нажмите клавишу  →  → **Звук**.

Эта информация означает, что вначале необходимо нажать клавишу  на устройстве, а затем экранную кнопку  на дисплее устройства, и подтвердить выбор меню нажатием экранной кнопки **Звук**.

Символ «→» означает следующий шаг.

Примеры меню, доступного меню, пунктов меню или функций.

- **xyz** – первый уровень меню
 - **xyz** – второй уровень меню
 - **xyz** – третий уровень меню
- **xyz** – первый уровень меню

Указания

ВНИМАНИЕ

Наиболее важные указания имеют заголовок **ВНИМАНИЕ**. Указания с заголовком **ВНИМАНИЕ** обращают ваше внимание на **серьёзную опасность несчастного случая или травмы**.

ОСТОРОЖНО

Примечание с заголовком **Осторожно** указывает вам на опасность нанесения повреждения вашему автомобилю (например, повреждения коробки передач) или на опасность возникновения аварийной ситуации.

Предписание по охране окружающей среды

Примечание с заголовком **Предписание по охране окружающей среды** указывает на необходимость защиты окружающей среды. В этих примечаниях содержатся, например, рекомендации по снижению расхода топлива.

Примечание

Обычное примечание с надписью **Примечание** обращает ваше внимание на сведения, важные для эксплуатации автомобиля.



Предисловие

Вы выбрали автомобиль ŠKODA, оснащённый информационно-командной навигационной системой Amundsen (далее именуется устройством), – благодарим вас за доверие.

Новая концепция управления позволяет управлять настройками автомобиля и электронными системами централизованно – через головное устройство.

Просим вас внимательно ознакомиться не только с данным руководством, но и с руководством по эксплуатации автомобиля, потому что согласованное выполнение этих руководств является условием правильной эксплуатации автомобиля.

За дополнительной информацией и с вопросами, касающимися вашего прибора, обращайтесь к дилеру ŠKODA.

ваша ŠKODA AUTO a.s. (далее просто ŠKODA)



5E0012775FE

Содержание

Используемые сокращения

Знакомство с устройством

Вводная информация	4
Важные указания	4
Обзор устройства	5
Управление устройством	7
На экране устройства	7
Управление через дисплей MAXI DOT	9
Голосовое управление	14
Настройки устройства	17
Меню Настройки	17

Аудио

Радио	22
Управление	22
Настройки радиоприёмника	25
Носители	27
Управление	27
Источники сигнала	29

Телефон

Связь	34
Телефон и рация	34
Соединение мобильного телефона с устройством	37
Функции телефона	40

Навигационная система

Описание навигационной системы	44
Предисловие к навигационной системе	44
Настройки навигации	45

Управление картой	47
Дополнительное окно	49

Навигационная система	52
Задание пункта назначения	52
Ввод сохранённых объектов	54
Объект	55
Категории объектов	58
Ведение по маршруту	59
Сообщения о ситуации на дорогах	61
Управление пунктом назначения	63

Автомобиль

Системы автомобиля	65
Настройки систем автомобиля	65

Алфавитный указатель

Используемые сокращения

Сокращение	Значение
A2DP	программный профиль для передачи данных посредством Bluetooth®, предназначен для передачи аудиофайлов
ACC	Адаптивный круиз-контроль
AF	функция, позволяющая приёмнику автоматически настраиваться на частоту выбранной радиостанции с наилучшим приёмом.
AM	обозначение частотного диапазона радио
ASR	Система регулирования проскальзывания ведущих колёс (противобуксовочная система)
AVRCP	программный профиль для передачи данных посредством Bluetooth®, которые поддерживают мультимедийные функции
AV	Аудио-видео сигнал – типичный для DVD-плееров или ТВ-тюнера
BT	Bluetooth® – беспроводное соединение для приёма и передачи голосовой информации и данных
DAB	Цифровой радиотюнер
DRM	технические методы контроля и ограничения использования контента на цифровых носителях
ESC	Стабилизация курсовой устойчивости
FM	обозначение частотного диапазона радио
HFP	профиль для передачи данных посредством Bluetooth®, позволяющий установить связь между мобильным телефоном и устройством громкой связи в автомобиле
GPS	Спутниковая система позиционирования
GSM	глобальная система мобильной связи, наиболее распространённый стандарт для мобильных телефонов
ID3-тэг	Дополнительное свойство музыкального файла для отображения названия трека, альбома, исполнителя и т.д.
KESSY	Система отпирания, пуска двигателя и запираения без ключа

Сокращение	Значение
NTSC	стандарт кодировки аудиовидеосигнала в Северной и Центральной Америке и в некоторых странах Юго-Восточной Азии
PAL	стандарт кодировки аудиовидеосигнала в большинстве стран Европы
PI	идентификация радиостанции однократным RDS-кодом, например, при настройке другой радиостанции
RDS	система передачи дополнительной информации при приёме радио в диапазоне FM
TMC	служба передачи информации о дорожной обстановке для водителей
TP	обозначение программы для передачи информации о дорожной обстановке
vCard	Формат файла .vcf для обмена персональными данными, прежде всего электронными визитными карточками; в них могут содержаться имя и фамилия, адреса, телефонные номера, URL-адреса, логотипы, фотографии и аудиоклипы
VIN	Идентификационный номер т/с (VIN)
WMA	формат сжатия аудиоданных

Знакомство с устройством

Вводная информация

Важные указания

Введение

В этой главе вы найдёте сведения по следующим темам:

Декларация соответствия	4
Защита компонентов	4

В настоящем руководстве описаны **все возможные варианты комплектации**, без указания в каждом конкретном случае, что то или иное оборудование является дополнительными, или устанавливается не на всех моделях или не во всех странах.

То есть **не всё из описанного в руководстве оборудования** может входить в комплектацию конкретно вашего автомобиля.

О комплектации своего автомобиля можно узнать из договора купли-продажи. За более детальной информацией обращайтесь к дилеру ŠKODA¹⁾, у которого Вы приобрели автомобиль.

Обращаем внимание на то, что данное руководство дополняет руководство по эксплуатации автомобиля. Поэтому оно должно использоваться только совместно с действующим руководством по эксплуатации автомобиля. Подробное описание некоторых функций, упоминаемых в данном руководстве, можно найти в руководстве по эксплуатации вашего автомобиля.

Приведённые **рисунки** в ряде второстепенных деталей могут не соответствовать вашему головному устройству и служат лишь для общей информации.

ВНИМАНИЕ

- Всегда в первую очередь внимательно следите за дорогой! На водителя возлагается вся полнота ответственности за эксплуатацию автомобиля.
- Используйте устройство только так, чтобы в любой дорожной ситуации полностью контролировать автомобиль – опасность аварии!
- Уровень громкости следует устанавливать так, чтобы всегда можно было услышать внешние звуковые сигналы, например сигналы сирены спецавтомобилей (полиции, скорой помощи и пожарной службы).
- Слишком высокая громкость может привести к повреждению слуха!

Декларация соответствия

 Сначала прочтите и примите к сведению  на стр. 4.

Настоящим фирма ŠKODA AUTO a.s. заявляет, что компоненты информационно-командной системы ŠKODA соответствуют основным требованиям и другим нормам директивы 1999/5/EG о радиооборудовании и телекоммуникационном оборудовании.

ŠKODA AUTO a.s. настоящим заявляет, что «подключение и использование данного устройства связи одобрено Комиссией по связи Нигерии».

Защита компонентов

 Сначала прочтите и примите к сведению  на стр. 4.

Некоторые электронные блоки управления имеют заводскую защиту компонентов.

Защита компонентов разработана для того, чтобы:

- ограничивать работоспособность установленных на заводе или сервисной станции блоков управления после их переноса на другой автомобиль – например, если они были украдены;
- ограничивать работоспособность компонентов вне автомобиля;
- предоставлять возможность легитимной установки или замены блоков управления при ремонте на сервисной станции ŠKODA¹⁾.

¹⁾ Используемые термины » Руководство по эксплуатации, глава Предисловие.

При включённой защите компонентов на дисплее устройства появляется следующее сообщение **Защита компонентов: система Infotainment работает сейчас с ограничениями. Включите зажигание.**

Если после включения зажигания защита компонентов не выключается, обратитесь на сервисную станцию ŠKODA.

Обзор устройства

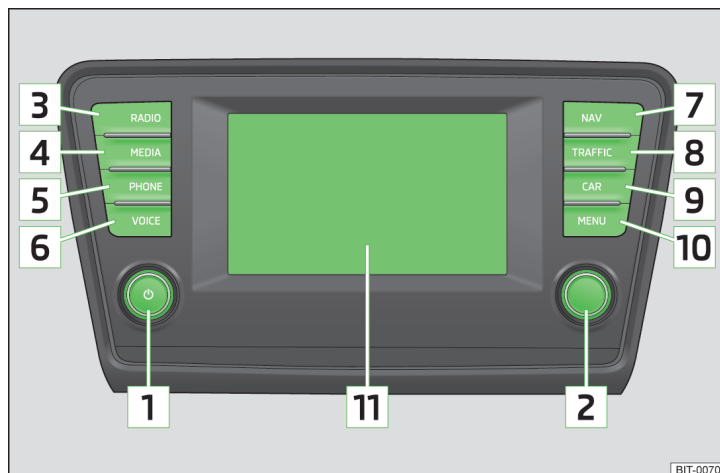
Введение

В этой главе вы найдёте сведения по следующим темам:

Описание устройства	5
Сенсорный экран	6
Включение/выключение устройства	6
Меню устройства	6
Регулировка громкости	7

Обязательно прочтите и соблюдайте указания, касающиеся безопасности » [стр. 4](#), *Важные указания.*

Описание устройства



Илл. 1 Описание устройства

Описание устройства

- 1 - включение/выключение устройства; регулировка громкости
- 2 Регулятор выбора и подтверждения пунктов меню
- 3 - меню **Радио** » [стр. 22](#)
- 4 - меню **Носители** » [стр. 27](#)
- 5 - меню **Телефон** » [стр. 34](#)
- 6 - голосовое управление » [стр. 14](#)
- 7 - меню **Навигационная система** » [стр. 44](#)
- 8 - список сообщений о дорожной обстановке » [стр. 62](#)
- 9 - настройки систем автомобиля » [стр. 65](#)
- 10 - индикация меню устройства » [стр. 6](#)
- 11 Сенсорный дисплей » [стр. 7](#)

Сенсорный экран

Устройство оснащено так называемым сенсорным дисплеем [11] » *илл. 1 на стр. 5*, которым можно управлять касанием пальца.

! ОСТОРОЖНО

- Дисплеем надо управлять лёгкими касаниями пальца. Не надавливайте на дисплей – его можно повредить!
- Для управления дисплеем не используйте какие-либо предметы – его можно повредить!
- Запрещается использовать для очистки растворители, например, бензин или скипидар, которые могут повредить поверхность дисплея.

i Примечание

- Отпечатки пальцев с дисплея можно удалять мягкой тканью или, при необходимости, чистым спиртом. При этом обращайтесь внимание на то, чтобы не повредить другие детали внутри салона.
- Дисплеем нельзя управлять касанием пальца, если на руку одета перчатка, либо касанием ногтя пальца.
- Не заклеивайте чем-либо поверхность устройства ниже дисплея, из-за этого может пострадать эффективность работы датчиков для эффекта масштабирования.
- Для защиты дисплея может быть использована специальная защитная плёнка для сенсорных дисплеев, которая не снижает чувствительности дисплея.
- Уровень яркости дисплея автоматически регулируется в зависимости от уровня освещённости внутри салона. Автоматическую регулировку можно подстроить вручную » *стр. 19*.

Включение/выключение устройства

» Чтобы включить или выключить устройство, нажмите регулятор [12].

После включения устройства автоматически выбирается тот источник аудиосигнала и тот режим, которые были активны перед выключением.

Если при включении устройства, которое перед выключением находилось в меню **Телефон**, будет выключено зажигание или функция Bluetooth®, на дисплее появится сообщение » *стр. 35*. Включите зажигание или функцию Bluetooth® » *стр. 21*.

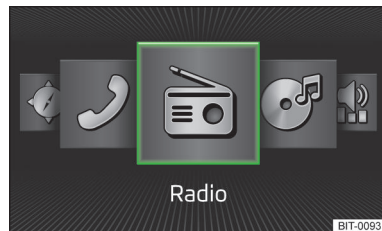
Если при включённом устройстве из замка зажигания вынимается ключ, устройство автоматически выключается. При включении зажигания устройство автоматически включается.

Если устройство было выключено регулятором [12], вместе с зажиганием оно не включается.

Если автомобиль оборудован системой KESSY, после выключения двигателя и открывания двери устройство выключается автоматически. Если сначала открыть дверь водителя, а потом выключить двигатель, устройство тоже выключится.

Примерно через полчаса после выключения зажигания система выключается автоматически (для предотвращения разряда аккумуляторной батареи).

Меню устройства



Илл. 2
Меню устройства

Вызов главного меню

» Нажмите клавишу [MENU].

Экранные кнопки в главном меню MENU

- Меню **Радио** » *стр. 22*
- Меню **Носители** » *стр. 27*
- Настройки звука » *стр. 18*
- Настройки устройства » *стр. 17*
- Настройка систем автомобиля » *стр. 65*
- Меню **Навигационная система** » *стр. 44*
- Меню **Телефон** » *стр. 34*

Регулировка громкости

Увеличение громкости

➤ Поверните регулятор  вправо (по часовой стрелке).


Уменьшение громкости

➤ Поверните регулятор  влево (против часовой стрелки).

Выключение звука

➤ Установите громкость регулятором  на 0.

Примечание

- Изменение громкости отображается на экране устройства.
- При выключенном звуке на дисплее высвечивается символ .
- Слишком высокая громкость может привести к звуковым резонансам в автомобиле.
- Слишком громкое или искажённое воспроизведение звука может повредить динамики автомобиля.
- Динамики в салоне автомобиля рассчитаны на выходную мощность устройства 4 x 20 Вт.
- При оснащении акустической системой, динамики рассчитаны на общую выходную мощность усилителя 570 Вт.

Управление устройством

На экране устройства

Введение

В этой главе вы найдёте сведения по следующим темам:

Управление _____ 7

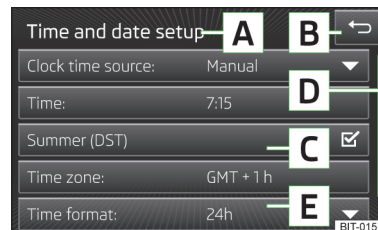
Экран ввода с клавиатурой _____ 8

Экран ввода с цифровой клавиатурой _____ 9

Обязательно прочтите и соблюдайте указания, касающиеся безопасности » стр. 4, Важные указания.

Эта глава посвящена управлению устройством, а также работе с сенсорным экраном и разными типами клавиатуры.

Управление



Илл. 3
Индикация на дисплее

Описание изображения на дисплее

- A** Выбранное в данный момент меню
- B** возврат к меню более высокого порядка
- C** Функция с «флажком»
- D** Ползунковый регулятор – положение в меню, перемещение внутри меню движением пальца по ползунковому регулятору
- E** Пункт меню с «всплывающим окном» ▼

Активные участки дисплея, которые служат для запуска функций и вызова меню, называются «**экранными кнопками**».

Белые или зеленые экранные кнопки активны. ▶

Экранные кнопки, окрашенные в серый цвет, в данный момент не активны.

Датчики приближения

Датчики приближения находятся в нижней части устройства. При поднесении руки к экрану устройство переключается из режима индикации в режим управления, и доступные экранные кнопки начинают подсвечиваться.

Строка состояния

В главных меню некоторых режимов работы в верхней части дисплея размещается статусная строка, в которой указываются данные о времени, температуре за бортом автомобиля, а также информация о выбранном в данный момент режиме работы.

Экранные кнопки в главном меню

В главном меню некоторых режимов работы в нижней части дисплея находятся экранные кнопки с символами функций или меню.

Выбор пунктов меню

- > движением пальца по дисплею в нужном направлении
- > вращением регулятора [Z] » илл. 1 на стр. 5

Если выбор осуществляется вращением регулятора [Z], то выбранный в данный момент пункт меню подсвечен зелёным цветом.

Подтверждение пунктов меню

- > прикосновением пальца к экранной кнопке
- > нажатием на регулятор [Z]

Возврат к меню более высокого порядка в зависимости от контекста:

- > нажатием ↩
- > нажатием соответствующей клавиши рядом с дисплеем;
- > касанием пальцем поверхности дисплея за пределами всплывающего окна.

Включение/выключение функции с «флажком»

осуществляется касанием соответствующей экранной кнопки

- > или - функция включена.
- > или - функция выключена.

Установка значений

- > выполняется нажатием экранных кнопок с символами ▼/▲, ◀/▶, -/+
- > осуществляется касанием шкалы или движением пальца по ней

Примечание

В некоторых пунктах меню отображается текущая настройка – например, **Дистанция: ... км** или **Дистанция: ... ми**.

Экран ввода с клавиатурой



Илл. 4
Экран ввода

Экран ввода с клавиатурой служит для поиска информации, внесённой в память устройства (например, телефонные контакты, адреса и др.).

Описание экранных кнопок

- ↩ - возврат к меню более высокого порядка
- ☰ - показ списка искомых контактов, данные о количестве контактов
- ✕ - удаление символов в строке ввода
- ↕ - переключение с заглавных букв на прописные и обратно
- ⊕ - показ меню с клавишами на выбранном языке, вкл. диакритические знаки » стр. 20
- 123 - переключение с цифр на специальные знаки
- §& - переключение на специальные знаки
- ABC - переключение на буквы
- ␣ - ввод пробела
- OK - подтверждение набранного в строке ввода текста

При нажатии кнопки на экране ввода требуемый символ появляется в текстовой строке [A].

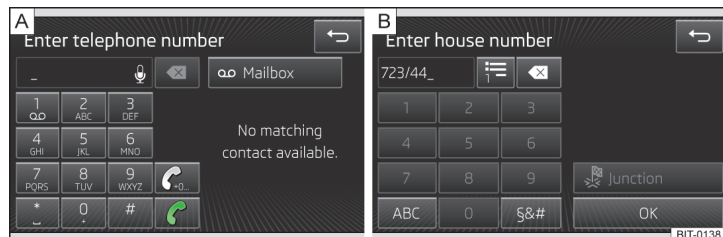
При вводе доступны только подходящие по смыслу символы. В случае составных названий, например Нижний Новгород, не забывайте вводить пробел. Названия вводятся без специальных (диакритических) знаков.

Поиск большинства названий выполняется уже при вводе знаков, то есть, не требуется вводить название полностью. ▶

Рядом с текстовой строкой **A** отображается количество соответствующих записей **B**, имеющихся под данной экранной кнопкой.

Числа от 1 до 99 показывают количество подходящих записей. Если найдено больше записей, то вместо числа отображается значок **. Если найдено менее 6 записей, то автоматически открывается список с обнаруженными записями.

Экран ввода с цифровой клавиатурой



Илл. 5 Экран ввода с цифровой клавиатурой

Экран ввода с клавиатурой применяется прежде всего для ввода числовых данных.

A – Экран ввода в меню **Телефон** » стр. 41.

B – Экран ввода в меню **Навигационная система** » стр. 52

Управление через дисплей MAXI DOT

Введение

В этой главе вы найдёте сведения по следующим темам:

Управление клавишами на подрулевом переключателе _____ 9

Управление с помощью клавиш/регуляторов многофункционального рулевого колеса - Звук _____ 10

Управление с помощью клавиш/регуляторов многофункционального рулевого колеса - Телефон _____ 11

Управление с помощью клавиш и регуляторов многофункционального рулевого колеса - Навигационная система _____ 13

Обязательно прочтите и соблюдайте указания, касающиеся безопасности » стр. 4, **Важные указания.**

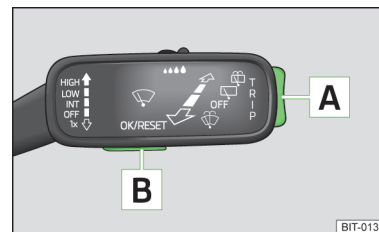
Некоторые функции устройства отображаются на дисплее MAXI DOT ¹⁾. В зависимости от комплектации ими можно управлять следующими способами:

- При помощи клавиш на подрулевом переключателе » стр. 9
- При помощи клавиш/переключателей на многофункциональном рулевом колесе » стр. 10

Примечание

При включённом зажигании и габаритных огнях подсвечиваются также клавиши и регуляторы многофункционального рулевого колеса.

Управление клавишами на подрулевом переключателе



Илл. 6
Клавиши на подрулевом переключателе

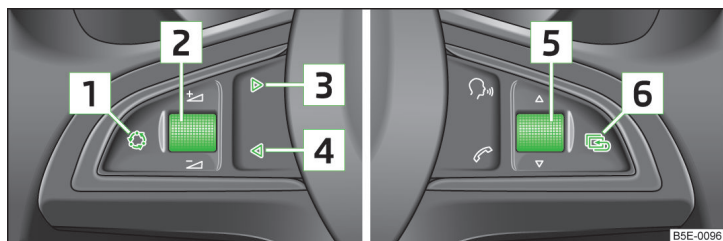
Меню и пункты меню на дисплее MAXI DOT можно выбирать с помощью клавиш на подрулевом переключателе.

A Долгое нажатие - вызов главного меню

A Короткое нажатие - выбор отдельных меню или пунктов

B Короткое нажатие - меню или пункта

¹⁾ Описание индикации на дисплее MAXI DOT » *Руководство по эксплуатации*, глава *Информационная система*



Илл. 7 Многофункциональное рулевое колесо: клавиши управления и регуляторы

Отдельными пунктами меню **Звук** на дисплее MAXI DOT можно управлять с помощью клавиш и регуляторов на многофункциональном рулевом колесе.

Клавиши управления и регуляторы в меню **Звук**

Клавиша/регулятор » илл. 7	Действие	Функция	
		Радио	Носители
1	Короткое нажатие	Выбор источника (переключение диапазона частот и подключённого источника)	
1	Долгое нажатие	Переключение между режимами Радио и Носители , вызов последнего контекстного режима (например, последней радиостанции или записи)	
2	Короткое нажатие	Включение и выключение звука ^{a)}	Остановка/включение воспроизведения трека
2	Поворот вверх	Увеличение громкости ^{b)}	
2	Поворот вниз	Уменьшение громкости ^{b)}	
3	Короткое нажатие	Переход к следующей станции в списке станций или переход к сохранённой станции из списка ячеек памяти ^{c)} Прерывание дорожного сообщения	Переход к следующему треку ^{d)}
3	Долгое нажатие	Прерывание дорожного сообщения	Быстрая перемотка вперёд ^{d)}
4	Короткое нажатие	Переход к предыдущей станции в списке станций или переход к сохранённой станции из списка ячеек памяти Прерывание дорожного сообщения	Переход к предыдущему треку через 5 секунды после начала воспроизведения, переход к началу трека через 5 секунды ^{d)}
4	Долгое нажатие	Прерывание дорожного сообщения	Быстрая перемотка назад

Информация, отображаемая на дисплее MAXI DOT (в зависимости от выбранного меню)

- **Радио**
 - Частотный диапазон принимаемой в данный момент станции.
 - Принимаемая в данный момент станция из списка возможных радиостанций данного частотного диапазона, если в этом списке менее 5 станций.
 - Если возможен приём более чем 5 станций, то список возможных радиостанций отображается с возможностью выбора.
 - Сообщение службы дорожных сообщений.
- **Носители**
 - Название трека

Клавиша/регулятор » илл. 7	Действие	Функция	
		Радио	Носители
5	Короткое нажатие	Прерывание дорожного сообщения	Не работает
5	Поворот вверх	Отображение списка доступных радиостанций Прокрутка вверх	Переход к предыдущему треку ^{d)}
5	Поворот вниз	Отображение списка доступных радиостанций Прокрутка вниз	Переход к следующему треку ^{d)}
6	Короткое нажатие	Вызов главного меню	

a) Звук снова включается при нажатии или повороте регулятора [2]. Трансляция объявлений навигатора не выключается.

b) Настройка влияет на громкость сообщений в диалогах голосового управления (при наличии голосового управления).

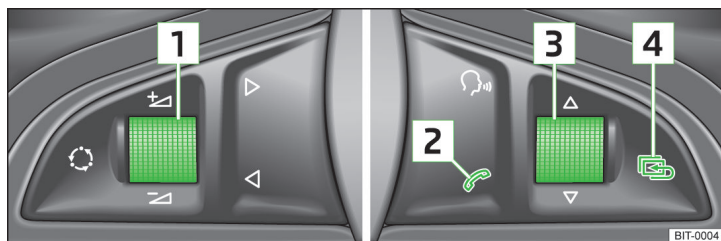
c) Выбор в зависимости от контекста.

d) Кроме AUX.

1 Примечание

Автомобили, оснащённые акустической системой CANTON®, оборудованы комплектом динамиков, включая центральный динамик и низкочастотный динамик.

Управление с помощью клавиш/регуляторов многофункционального рулевого колеса – Телефон









Илл. 8 Многофункциональное рулевое колесо: клавиши управления и регуляторы

Отдельными пунктами меню **Телефон** на дисплее MAXI DOT можно управлять с помощью клавиш и регуляторов на многофункциональном рулевом колесе.

Клавиши управления и регуляторы меню телефона




Клавиша/регулятор » илл. 8	Действие	Функция
1	Короткое нажатие	Выключение звука (MUTE)
1	Поворот вверх	Увеличение громкости
1	Поворот вниз	Уменьшение громкости

Клавиша/регулятор » илл. 8	Действие	Функция
	Короткое нажатие	Принятие вызова, окончание разговора, вход в главное меню телефона, список вызовов, набор номера выбранного контакта
	Долгое нажатие	Отклонение вызова, повтор набор последнего номера (redial)
	Поворот вверх/вниз	Список вызовов, предыдущий пункт меню
	Короткое нажатие	Подтверждение выбранного пункта меню
	Короткое нажатие	Возврат в меню на один уровень вверх
	Долгое нажатие	Возврат в главное меню


Функции управления телефонными разговорами на дисплее MAXI DOT

В зависимости от ситуации доступны следующие функции:




Входящий вызов

-  **Принять** – ответить на звонок
-  **Отклон.** – отклонить вызов
-  **Игнорир.** – игнорировать вызов



Исходящий вызов



-  **Заверш.** – завершить вызов

Текущий разговор

-  **Заверш.** – завершить разговор («повесить трубку»)
-  **Выкл. микр.** – выключить микрофон
-  **Вкл. микр.** – включить микрофон

Символы на дисплее MAXI DOT

Символ	Значение
	Степень заряженности аккумулятора телефона ^{а)}
	Уровень сигнала ^{а)}

Символ	Значение
	Телефон соединён с головным устройством
	Пропущенные вызовы (если их было несколько, рядом с символом указывается количество)




^{а)} Эта функция поддерживается только некоторыми мобильными телефонами.

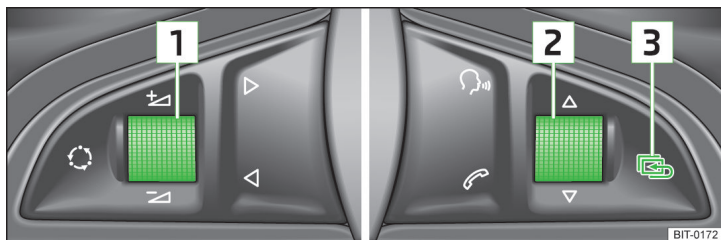
Список вызовов

На дисплей MAXI DOT выводится только список вызовов.

Если список вызовов пуст, на дисплее MAXI DOT появляется сообщение **Записи отсутствуют**.

В списке вызовов по отдельным записям могут отображаться следующие символы.

Символ	Значение
	Входящий вызов
	Исходящий вызов
	Пропущенный вызов



Илл. 9 Многофункциональное рулевое колесо: клавиши управления и регуляторы

Отдельными пунктами меню **Навигационная система** на дисплее MAXI DOT можно управлять с помощью клавиш и регуляторов на многофункциональном рулевом колесе.

Осуществляется процесс навигации

Отображаются графические навигационные указания, а также иные сведения о маршруте и пункте назначения.

Клавиши управления и регуляторы в меню Навигационная система

Клавиша/регулятор » илл. 9	Действие	Функция
1	Нажатие	Прерывание текущего голосового сообщения навигационной системы
1	Поворот вверх	Увеличение громкости сообщений навигационной системы
1	Поворот вниз	Уменьшение громкости сообщений навигационной системы
2	Короткое нажатие	Повтор или уточнение последнего голосового сообщения навигационной системы или подтверждение пункта в списке последних пунктов назначения
2	Поворот вверх	Выбор для отображения прекращения ведения по маршруту или отображения списка последних пунктов назначения
2	Поворот вниз	
3	Короткое нажатие	Возврат в меню на один уровень вверх
3	Долгое нажатие	Возврат в главное меню

Процесс навигации не осуществляется

Высвечивается рисунок "компас/автомобиль" для отображения реального положения автомобиля относительно сторон горизонта.

Вращением регулятора [2] » илл. 9 на многофункциональном рулевом колесе вызывается меню **Последние пункты**.

В отображаемом меню имеется пункт **Домашний адрес** и список последних пунктов назначения.

Если выбрать один из пунктов меню, то отображается название места назначения и следующие пункты:

- **OK** – начало процесса навигации
- **Отмена** – возврат к меню **Навигационная система**, отображается рисунок «компас/автомобиль»

Если в выбранном пункте меню **Домашний адрес** домашний адрес не задан, появляется сообщение: **Введите домашний адрес в системе Infotainment.**

Введение

В этой главе вы найдёте сведения по следующим темам:

Управление функциями	14
Включение/выключение	15
Справка системы голосового управления	15
Управление	15
Нераспознанная голосовая команда	16
Возможность исправления голосовой команды	16
Прерывание/возобновление ввода голосовой команды	16
Голосовые команды, отсутствующие в справке	16

Обязательно прочтите и соблюдайте указания, касающиеся безопасности » стр. 4, *Важные указания*.

Некоторыми функциями устройства можно управлять с помощью голосовых команд. Благодаря этому ускоряется процесс обращения с устройством и повышается комфорт при движении.

Голосовое управление можно использовать в меню **Радио, Носители, Телефон и Навигационная система**.

Голосовые команды может произносить как водитель, так и пассажир.

ВНИМАНИЕ


- Сосредоточьтесь на окружающей обстановке! На водителя возлагается вся полнота ответственности за безопасность дорожного движения. Используйте систему только так, чтобы в любой дорожной ситуации полностью контролировать автомобиль – опасность аварии!
- Не пользуйтесь голосовым управлением в экстренной ситуации или в условиях стресса. Ваши голосовые команды в таких ситуациях могут быть не распознаны. Телефонное соединение может не устанавливаться, или же установление соединения может занять слишком много времени. Номер экстренного вызова следует набирать вручную!

Сначала прочтите и примите к сведению **!** на стр. 14.

Голосовое управление функциями.

- ✓ Зажигание включено.
- ✓ Устройство включено.
- ✓ Телефонный разговор не ведётся.
- ✓ Парковочный ассистент не активен.

Условия оптимального распознавания голосовых команд.

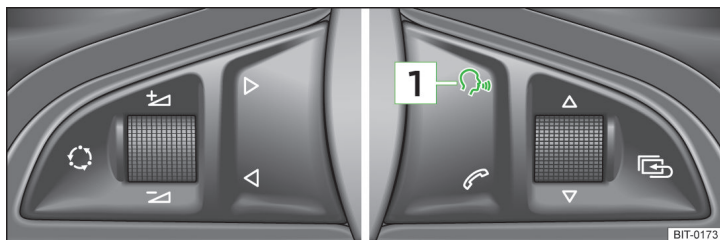
- ▶ **Голосовые команды следует произносить только тогда, когда на дисплее устройства или на информационном дисплее комбинации приборов отображается символ **.
- ▶ Говорить следует с нормальной громкостью, без интонационных выделений и больших пауз.
- ▶ Избегайте плохого произношения.
- ▶ Закрывать двери, люк, поднять стёкла во избежание помех в окружающей обстановке, влияющих на понимание системой голосовых команд.
- ▶ При движении с высокой скоростью рекомендуется говорить громче, чтобы перекрыть более громкие в этом случае фоновые шумы.
- ▶ Во время произнесения команд ограничить посторонние шумы в автомобиле, например, не разговаривать с пассажиром.

ОСТОРОЖНО

Для некоторых языков голосовое управление недоступно. Об этом устройство информирует сообщением, которое отображается на дисплее после настройки языка, используемого устройством » стр. 17.

Примечание


- Во время произнесения команд не воспроизводятся речевые сообщения навигационной системы и сообщения о дорожной ситуации.
- Некоторые команды требуется произносить по буквам в зависимости от выбранного языка общения, например выбор источника **Карта «S D»** один.



Илл. 10 Многофункциональное рулевое колесо

📖 Сначала прочтите и примите к сведению **!** на стр 14.



Включение голосового управления

- Кратковременным нажатием клавиши **VOICE** на устройстве.
- Коротким нажатием клавиши с символом  **1** на многофункциональном рулевом колесе.

О включении голосового управления сигнализирует звуковой сигнал, а на дисплее устройства появляется список базовых голосовых команд для данного режима.

Отображение меню, а также звуковой сигнал можно выключить/включить » [стр. 20](#).

Выключение голосового управления

- Продолжительным или двойным нажатием клавиши **VOICE** на устройстве.
- Продолжительным или двойным нажатием клавиши с символом  на многофункциональном рулевом колесе.
- Касанием пальцем дисплея (за пределами экранной кнопки с символом ).
- Нажатием любой клавиши устройства (кроме короткого нажатия клавиши **VOICE**).
- При произнесении голосовой команды **Завершить голосовое управление**.

📖 Сначала прочтите и примите к сведению **!** на стр 14.

Запуск введения

После произнесения голосовой команды **Начать введение** воспроизводится одна из семи частей руководства по голосовому управлению.

Разделы введения можно вызвать по отдельности, произнеся голосовую команду **Введение часть ...** и цифру от 1 до 7.

Справка

После произнесения голосовой команды **Справка** раскрывается меню с возможными голосовыми командами в зависимости от контекста. В некоторых случаях после повтора голосовой команды **Справка** вызывается другой раздел справочной информации с меню, содержащим дополнительные возможные голосовые команды.

Справка содержит не все возможные команды.





Управление


📖 Сначала прочтите и примите к сведению **!** на стр 14.

Голосовое управление может работать по принципу «**Скажи, что видишь**». Произнесение описания клавиш, выделенных зелёным цветом. Например, кнопку **Набр. ном.** можно вызвать командой «**Позвонить на номер**».

Настройки голосового управления » [стр. 20](#).

Символы в меню голосового управления

-  Воспроизведение голосового сообщения
-  Ожидание голосовой команды
-  Ввод голосовой команды прекращён » [стр. 16](#)
-  Распознавание голосовой команды

Пока система воспроизводит голосовое сообщение, не обязательно дожидаться его окончания. Сообщение можно прервать кратковременным нажатием на кнопку **VOICE** или клавишу  на многофункциональном рулевом колесе. При этом система прекращает воспроизведение голосового сообщения и ожидает новой голосовой команды.

Нераспознанная голосовая команда

📖 Сначала прочтите и примите к сведению **1** на стр 14.

Когда отданная голосовая команда не распознана, система отвечает **Пожалуйста, повторите.** и позволяет произнести команду снова.

Если система не распознает 2-ю голосовую команду, она снова озвучит тот же вопрос, и команду можно произнести ещё раз.

Если не распознаётся 3-я голосовая команда, система отвечает **Система голосового управления завершает работу.** и заканчивает диалог.

Возможность исправления голосовой команды

📖 Сначала прочтите и примите к сведению **1** на стр 14.

Голосовую команду можно исправить, изменить или ввести заново, временно нажав клавишу **(VOICE)** на устройстве или клавишу **↻** на многофункциональном рулевом колесе. Однако это можно сделать только, пока отображается символ **🗨**.

Не нужно дожидаться момента, когда система распознает голосовую команду.

Прерывание/возобновление ввода голосовой команды

📖 Сначала прочтите и примите к сведению **1** на стр 14.

В некоторых меню подачу голосовых команд можно прекратить вращением регулятора **[2]** » *илл. 1 на стр. 5.*

Тогда отображаемый на дисплее устройства или на информационном дисплее комбинации приборов символ сменяется с **🗨** на **🗨**.

Возобновление ввода

- нажатием экранной кнопки с символом **🗨**;
- нажатием клавиши **(VOICE)** устройства;
- нажатием кнопки **↻** на многофункциональном рулевом колесе.

Голосовые команды, отсутствующие в справке

📖 Сначала прочтите и примите к сведению **1** на стр 14.

Голосовые команды для вызова меню, папок и каталогов в отдельных режимах.

Функция	Голосовая команда
Возврат к предыдущему меню ↶	Назад
Пролистывание меню/списка/каталога	Следующая страница
	Предыдущая страница
	Первая страница
	Последняя страница





Голосовые команды для выбора параметров навигации

Функция	Голосовая команда
Включение/выключение голосовых сообщений навигационной системы	Включить голосовые сообщения
	Отключить голосовые сообщения
Включение/выключение прокладки маршрута по сообщениям ТМС	Включить динамическое прокладывание маршрута
	Включить динамическую навигацию
	Отключить динамическое прокладывание маршрута
	Отключить динамическую навигацию
Включить /выключить отображение дорожных знаков на дисплее » <i>стр. 49</i>	Показать дорожные знаки на карте
	Отключить дорожные знаки на карте
Включить /выключить показ рекомендуемой полосы движения на дисплее » <i>стр. 61</i>	Включить рекомендацию полосы
	Отключить рекомендацию полосы
Включить/выключить избранные символы на карте	Показать избранное
	Убрать избранное





Голосовые команды для запроса информации по маршруту

Функция	Голосовая команда
Информация о расстоянии до цели	Удалённость до цели
Информация о времени прибытия в пункт назначения	время приезда
Информация о времени движения до цели	время движения

Голосовые команды для символов в меню с настройками отображения карты

Символ	Голосовая команда
	Карта «2 D»
	Карта «3 D»
	Карта пункта назначения
	Общий вид

Голосовые команды по символам управления отображения карты

Символ	Голосовая команда
	Масштабирование для ориентирования
	Карта местоположения
	Автоматическое масштабирование
	Масштаб ... > метров километров ярдов миль например, Масштаб пять километров

Последовательно, в соответствии с сообщениями системы, назовите город, улицу и номер дома пункта назначения. Навигационные данные должны включать в себя номер дома.

Номер дома или другое уточнение адреса можно произнести одним числом. Если этот номер дома или уточнение адреса имеется на введённой улице, система предложит найденную комбинацию номеров.

Настройки устройства

Меню Настройки

Введение

В этой главе вы найдёте сведения по следующим темам:

Главное меню	17
Настройки звука	18
Настройки экрана	19
Настройки времени и даты	19
Настройки клавиатуры	19
Настройки дополнительных раскладок клавиатуры	20
Настройки единиц измерения	20
Настройки голосового управления	20
Восстановление заводских настроек	20
Настройки Bluetooth®	21

Обязательно прочтите и соблюдайте указания, касающиеся безопасности » стр. 4, Важные указания.

Эта глава посвящена основным настройкам устройства.

Остальные настройки описываются в отдельных меню

- Радио » стр. 25
- Носители » стр. 28
- Телефон » стр. 36
- Навигационная система » стр. 45
- Настройка систем автомобиля » стр. 65

Главное меню



Илл. 11
Настройки устройства: главное меню

В главном меню можно настроить основные параметры устройства.

Вызов главного меню

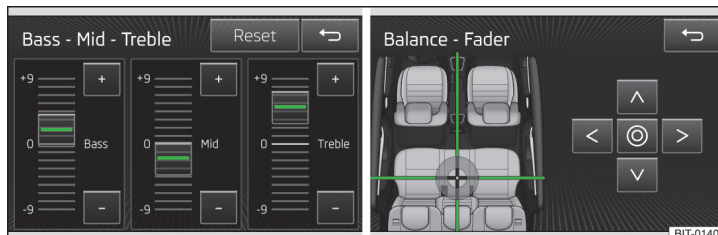
➤ Нажмите клавишу **MENU** → экранную кнопку с символом .

Подменю в главном меню настроек устройства

- **Звук** – настройки звучания » стр. 18
- **Экран** – настройки экрана » стр. 19
- **Время и дата** – установка времени и даты » стр. 19
- **Язык/Language** – настройка языка, используемого устройством¹⁾
- **Клавиатура**: – изображение клавиатуры для ввода текста » стр. 19
- **Дополнительные раскладки клавиатуры** – возможность вводить иные, отличные от принятых в выбранном языке знаки » стр. 20
- **Единицы измерения** – настройки единиц измерения » стр. 20
- **Голосовое управление** – настройки голосового управления » стр. 20
- **Безопасное извлечение карты SD 1** – позволяет безопасно извлечь SD-карту из слота 1
- **Безопасное извлечение карты SD 2** – позволяет безопасно извлечь SD-карту из слота 2
- **Безопасное извлечение носителя USB** – позволяет безопасно извлечь USB-носитель
- **Заводские настройки** – восстановление заводских настроек » стр. 20
- **Bluetooth** – настройки функции Bluetooth® » стр. 21
- **Информация о системе** – показ информации о системе
 - *Номер детали устр.: ...* – номер детали устройства
 - *АО: ...* – используемое аппаратное обеспечение
 - *ПО: ...* – версия ПО
 - *БД навигационной системы: ...* – версия навигационных данных
 - *Кодек для носителей: ...* – версия кодека
 - **Обновление ПО** – обновление ПО вручную
- **Авторское право** – информация об использованных лицензиях и правах интеллектуальной собственности (доступна только на английском языке)

¹⁾ Некоторые специфические символы национальных алфавитов (например, в информации ID3-тега) могут отображаться некорректно.

Настройки звука



Илл. 12 Настройки звука/настройка баланса влево-вправо, вперёд-назад

➤ Нажмите клавишу **MENU** →  → **Звук**.

- **Громкость** – регулировка громкости
 - **Голос. сообщ. о сит. на дорогах** – регулировка громкости дорожного вещания (TP)
 - **Голосовые сообщ.** – настройка громкости голосовых сообщений навигационной системы
 - **Голосовое управление** – настройка громкости голосового управления
 - **Макс. громкость при вкл.** – автоматически настраиваемая после включения громкость
 - **Автоподстройка в зав. от скор.** – повышение громкости при увеличении скорости движения
- **Громкость iPod** – настройка громкости звучания iPod (подключённого к разъёму MEDIA-IN)
 - **Тихо** – низкая громкость
 - **Средне** – средняя громкость
 - **Громко** – высокая громкость
- **Громкость AUX** – настройка громкости звучания источника, подключённого через AUX
 - **Тихо** – низкая громкость
 - **Средне** – средняя громкость
 - **Громко** – высокая громкость

- **Bluetooth-Audio** – настройка громкости звучания прибора, подключённого через Bluetooth®
 - **Тихо** – низкая громкость
 - **Средне** – средняя громкость
 - **Громко** – высокая громкость
- **Ум. гром. мультим.:** – настройка приглушения аудиисточника при работающем парковочном ассистенте
 - **Выкл.** – выключено
 - **Слабое** – слабое приглушение
 - **Среднее** – среднее приглушение
 - **Сильное** – сильное приглушение
- **Низкие – средние – высокие** – настройка высоких, средних и низких частот
- **Баланс налево-направо – вперёд-назад** – настройка распределения звука слева/справа – спереди/сзади
- **Подтв. зв. сигнал** – включение/выключение подтверждающего звукового сигнала при нажатии функциональной экранной клавиши
- **Вык.голос.сообщ.навигац.при звонке** – включение/выключение голосовых сообщений навигационной системы во время телефонного разговора (при использовании телефона, сопряжённого с устройством)
- **Сабвуфер** – настройка громкости сабвуфера
- **Дополнительные настройки CANTON** – настройка системы CANTON®
 - **Выбор эквалайзера звука** – настройка эквалайзера
 - **Музыка** – музыка
 - **Речь** – речь
 - **Фокус звука** – настройка пространственной оптимизации восприятия звука
 - **Выкл.** – настройка для всего автомобиля
 - **Спереди** – оптимизированная настройка для водителя и переднего пассажира
 - **Водитель** – оптимизированная настройка для водителя
- **CANTON Surround** – виртуальная система Canton® Surround (активна при воспроизведении с носителя)

Настройки экрана

- Нажмите клавишу **MENU** →  → **Экран** .

¹⁾ Если в течение 10 секунд не происходит активации экрана при приближении, при касании экрана или при нажатии кнопки меню **[2]** » ил. 1 на стр. 5, экран будет просто чёрным. При приближении руки к дисплею, касании дисплея или задействовании регулятора настройки **[2]** экран снова включается.

- **Выкл. экрана (через 10 с)** – включение/выключение экрана в так называемом режиме энергосбережения¹⁾
- **Уровень яркости** – настройка уровня яркости экрана
 - **Максимальный** – максимальная яркость
 - **Высокий** – высокая яркость
 - **Средний** – средняя яркость
 - **Низкий** – низкая яркость
 - **Минимальный** – минимальная яркость
- **Подтв. зв.сигнал** – включение/выключение подтверждающего звукового сигнала при нажатии функциональной экранной клавиши
- **Показ часов в режиме ожидания** – вывод на дисплей индикации времени и даты при включённом зажигании и выключенном устройстве

Настройки времени и даты

- Нажмите клавишу **MENU** →  → **Время и дата** .



- **Настройка времени:** – вид настройки времени:
 - **Вручную** – ручная настройка
 - **GPS** – принятие параметров принимаемого сигнала GPS
- **Время:** – установка времени на часах
- **Летнее время** – включение/выключение перехода на летнее время
- **Часовой пояс** – выбор часового пояса
- **Формат времени:** – настройка режима представления времени
 - **12 ч**
 - **24 ч**
- **Дата:** – установка даты
- **Формат даты:** – настройка формата даты
 - **ДД.ММ.ГГГГ** – день – месяц – год
 - **ГГГГ-ММ-ДД** – год – месяц – день
 - **ММ-ДД-ГГГГ** – месяц – день – год

Настройки клавиатуры


- Нажмите клавишу **MENU** →  → **Клавиатура:** .

- **По алфавиту** – расположение клавиш в алфавитном порядке
- **Как у ПК** – расположение клавиш по раскладке QWERTY (согласно клавиатуре на компьютере)

Настройки дополнительных раскладок клавиатуры

➤ Нажмите клавишу  →  → **Доп. раскладки клавиатуры.**

В этом меню можно выбрать раскладку клавиатуры для конкретного языка и таким образом расширить опцию быстрого ввода символов на выбранном языке.

Переключение между выбранными языками в режиме ввода букв возможно с клавиатуры нажатием  » [стр. 8](#).

Настройки единиц измерения

➤ Нажмите клавишу  →  → **Единицы измерения .**

- **Дистанция:** – единицы измерения расстояния
 - **км** – километры
 - **ми** – мили
- **Скорость:** – единицы измерения скорости
 - **км/ч** – километры в час
 - **ми/ч** – мили в час
- **Температура:** – единицы измерения температуры
 - **°C** – градусы Цельсия
 - **°F** – градусы Фаренгейта
- **Объём:** – единицы измерения объёма
 - **л** – литры
 - **гал (US)** – галлоны (США)
 - **гал (UK)** – галлоны (Великобритания)
- **Расход:** – единицы измерения расхода жидкого топлива
 - **л/100км** – литров на 100 километров
 - **км/л** – километров на один литр
 - **ми/гал (US)** – миль на один галлон (США)
 - **ми/гал (UK)** – миль на один галлон (Великобритания)
- **Расход газа:** – единицы измерения расхода газа
 - **кг/100км** – килограммов на 100 километров
 - **км/кг** – километров на один килограмм
 - **м³/100км** – кубометров на 100 километров
 - **км/м³** – километров на один кубометр

- **Давление:** – единицы измерения давления воздуха в шинах
 - **кПа** – килопаскаль
 - **бар** – бар
 - **psi** – фунты на квадратный дюйм

Настройки голосового управления

➤ Нажмите клавишу  →  → **Голосовое управление .**

- **Тип диалога:** – настройка режима диалога
 - **Длинный** – длинный диалог (система воспроизводит несокращённые голосовые сообщения)
 - **Короткий** – короткий диалог (система сокращает некоторые голосовые сообщения или заменяет их звуковыми сигналами)
- **Показ возможных команд** – включение/выключение изображения меню с основными голосовыми командами при включении режима голосового управления
- **Звук начала работы** – включение/выключение подачи звукового сигнала при включении режима голосового управления
- **Звук окончания работы** – включение/выключение подачи звукового сигнала при выключении режима голосового управления
- **Звук голосового ввода данных** – включение/выключение подачи звукового сигнала возможности отдачи голосовой команды


Восстановление заводских настроек

➤ Нажмите клавишу  →  → **Заводские настройки.**

- **Восстановление заводских настроек:** восстановление всех заводских настроек
- **Звук** – восстановление заводских настроек звука
- **Радио** – восстановление заводских настроек радиоприёмника
- **Автомобиль** – восстановление заводских настроек систем автомобиля
- **Телефон** – восстановление заводских настроек телефона
- **Носители** – восстановление заводских настроек для носителей
- **Голосовое управление** – восстановление заводских настроек голосового управления
- **Навигационная система** – восстановление заводских настроек навигационной системы
- **Bluetooth** – восстановление заводских настроек функции Bluetooth®
- **Система** – восстановление заводских настроек системы

Настройки Bluetooth®

➤ Нажмите клавишу  →  → Bluetooth .

- **Bluetooth** – включение/выключение функции Bluetooth®
- **Видимость:** – включение/выключение режима видимости устройства Bluetooth® для других устройств
 - **Видим** – постоянное включение видимости
 - **Невидим** – выключение видимости
 - **Авт. при пуске** – включение режима видимости на 5 минут после включения зажигания или до превышения скорости движения в 5 км/ч
- **Имя:** – открытие экрана с клавиатурой для изменения названия устройства громкой связи
- **Сопряжённые** – индикация списка внешних устройств, сопряжённых через Bluetooth®, подключение или удаление внешних сопряжённых устройств, удаление списка внешних сопряжённых устройств
 - **Удал. все** – удаление всех внешних устройств, сопряжённых через Bluetooth®
 -  – удаление внешнего устройства, сопряжённого через Bluetooth®
- **Поиск устройств** – поиск имеющихся внешних устройств с активированной функцией Bluetooth® и включённым режимом видимости
- **Bluetooth-Audio (A2DP/AVRCP)** – включение/выключение возможности подключения через Bluetooth® профилей A2DP и AVRCP¹⁾

¹⁾ A2DP и AVRCP – это профили Bluetooth®, поддерживающие мультимедийные функции.

В этой главе вы найдёте сведения по следующим темам:

Главное меню	22
Список доступных радиостанций	23
Поиск и сохранение радиостанций	23
Сканирование всех доступных станций (Сканир.)	24
Логотипы радиостанций	24
Дорожное вещание	24
Информация о радиостанции (DAB)	25

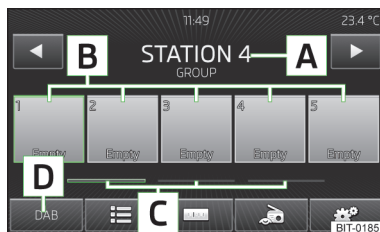
Обязательно прочтите и соблюдайте указания, касающиеся безопасности » стр. 4, *Важные указания*.

Устройство позволяет принимать аналоговый радиосигнал в диапазонах FM и AM, а также цифровой радиосигнал DAB.

Технология DAB позволяет транслировать несколько радиостанций (программ) в так называемом "ансамбле" (блоке) на одной частоте. Кроме того, она позволяет передавать дополнительную информацию и данные (например, новости, спортивную информацию, прогноз погоды, предупреждения и т. п.).

! ОСТОРОЖНО

- Парковки, туннели, высотные здания или горы могут настолько ослаблять радиосигнал, что он может полностью исчезать.
- Плёнки или металлизированные наклейки на стёклах могут ухудшать радиоприём в автомобилях со встроенными в стёкла антеннами.
- В странах и регионах, где функция RDS не поддерживается в достаточной мере, рекомендуется отключать настройку RDS и AF. Иначе они могут ухудшить работы радиоприёмника.



Илл. 13
Радио: главное меню

📖 Сначала прочтите и примите к сведению ! на стр 22.

Описание изображения » илл. 13

- A выбранная радиостанция (частота или название)
- B кнопки станций
- C группы памяти кнопок станций
- D выбор диапазона частот (FM/AM/DAB)

<> переключение между радиостанциями из списка доступных либо радиостанциями, сохранёнными на кнопках станций — в зависимости от настройки меню **Стрелки:** » стр. 25, *Настройка*

- ☰ список доступных радиостанций » стр. 23
- 🔍 ручной/полуавтоматический поиск радиостанций » стр. 23
- 📡 Информация о радиостанции (DAB) » стр. 25
- ⚙️ Настройки радиоприёмника

Для каждого диапазона частот (FM/AM/DAB) доступно 15 кнопок станций для сохранения радиостанций. Эти кнопки станций разделены на три группы памяти.

Вызов главного меню

- Нажмите клавишу **[RADIO]**.

Выбор частотного диапазона

- Нажмите клавишу **[RADIO]** несколько раз.

или

- Нажмите экранную кнопку **[D]** » илл. 13 и выберите нужный диапазон.

Информационные символы на экране

Символ	Значение
TP	радиостанция передаёт дорожные сообщения
по TP	Сигнал дорожного радиовещания недоступен либо выбранная радиостанция не передаёт дорожные сообщения
RDS OFF	Функция RDS (служба дорожных сообщений) выключена (FM)
AF OFF	Функция -Альтернативная частота- (AF) выключена (FM)

Список доступных радиостанций



Илл. 14 Пример списка доступных радиостанций: FM/DAB

📖 Сначала прочтите и примите к сведению **!** на стр 22.

В Списке доступных радиостанций отображаются все радиостанции с достаточно сильным сигналом. Устройство осуществляет поиск таких станций автоматически.

Вызов списка радиостанций

➤ В меню **Радио** нажмите кнопку **☰**.

Информационные символы на экране

Символ	Значение
☆	радиостанции, сохранённые на кнопке памяти
🕒	текущая выбранная радиостанция
TP	радиостанция передаёт дорожные сообщения
Pop (к примеру)	тип транслируемой программы (FM)

Символ	Значение
R2 (к примеру)	тип региональной передачи (FM)
📶	сигнал отсутствует (DAB)
🖼️	радиостанция с передачей изображений (слайд-шоу) (DAB)

Обновление списка станций

В диапазоне FM список станций постоянно обновляется автоматически.

В диапазоне AM и DAB можно обновить список вручную, нажав экранную кнопку **↻**.

Варианты сортировки радиостанций в списке (FM)

- **Алфавит** – сортировка названий радиостанций по алфавиту
- **Группа** – сортировка по типу транслируемой программы

Поиск и сохранение радиостанций

📖 Сначала прочтите и примите к сведению **!** на стр 22.

Ниже описаны различные варианты поиска радиостанции и процесс сохранения на кнопку станций.

Автоматический поиск станций

Радиостанции, найденные в автоматическом режиме, находятся в списке доступных станций.

Полуавтоматический поиск станций

- В меню **Радио** нажмите кнопку **🔍**.
- Нажмите кнопку **<** или **>**.

Устройство осуществит поиск и прервёт его, когда обнаружит первую доступную радиостанцию.

Ручной поиск радиостанции

- В меню **Радио** нажмите кнопку **🔍**.
- Выберите нужную радиостанцию с помощью экранных кнопок **<** / **>** либо путём перемещения ползунка на экране.

Сохранение радиостанции на кнопку станций

- Нажмите и удерживайте пункт с нужной станцией в списке доступных станций.

Появится список кнопок станций **[B]** ➤ илл. 13 на стр. 22.

- Нажмите кнопку станций **[B]**, за которой нужно закрепить соответствующую радиостанцию.

или

- Настройте приём нужной радиостанции в ручном или полуавтоматическом режиме.
- Соответствующую кнопку станций **[B]** удерживайте нажатой так долго, пока не прозвучит звуковой сигнал

Для переключения групп памяти с отдельными кнопками станций можно использовать кнопки **[C]**.

Сканирование всех доступных станций (Сканир.)


📖 Сначала прочтите и примите к сведению **[1]** на стр 22.

При выборе данной функции последовательно транслируются все доступные для приёма радиостанции, каждая в течение нескольких секунд.

Включение

- Нажмите регулятор меню **[2]** » *илл. 1 на стр. 5.*

или

- В меню **Радио** нажмите кнопку  → **Сканирование**.

Выключение

- Нажмите регулятор меню **[2]**.

или

- Нажмите любую экранную кнопку на дисплее устройства.


После выключения функции устройство продолжит приём той станции, на которой прервалось сканирование.

Логотипы радиостанций

📖 Сначала прочтите и примите к сведению **[1]** на стр 22.

За кнопками станций (**[B]** » *илл. 13 на стр. 22*) можно закрепить логотипы (изображения) радиостанций.

Автоматическое сохранение логотипа станции (FM/DAB)

- Ещё до сохранения радиостанции на кнопку станций в меню **Радио** нажмите экранную кнопку  → **Дополнительно Настройки** .

- Активируйте пункт меню **Автом. сохранение логотипа станции** » *стр. 26, Дополнительные настройки (FM)* или » *стр. 26, Дополнительные настройки (DAB)*.

При сохранении станции на кнопке станции, этой станции присваивается логотип из памяти устройства, если логотип для этой станции есть в памяти.

Сохранение логотипа станции вручную

Уже сохранённым станциям можно вручную присвоить логотипы.

- Нажмите кнопку  → **Логотипы станций**.

Отображается меню с кнопками станций.

- Нажмите кнопку станции, которой необходимо присвоить логотип.

Отображается меню с носителями данных (CD, карта памяти SD, USB).

- Выберите на соответствующем носителе нужное изображение.

При выборе изображения оно автоматически присваивается ранее выбранной станции.

i Примечание

- Поддерживаемые форматы изображения: jpg, gif, png, bmp.
- Рекомендуемое разрешение изображения: макс. 500x500 пикс.

Дорожное вещание

📖 Сначала прочтите и примите к сведению **[1]** на стр 22.

Включение/выключение

- В меню **Радио** нажмите кнопку .
- Активируйте или отключите пункт меню **Дорожное вещание (TP)**.

Сообщения о ситуации на дороге

Во время воспроизведения дорожного сообщения отображается следующее меню.

- **Отмена** - прерывание текущего дорожного сообщения. Функция приёма TP останется при этом включённой.
- **Выключение** - завершение текущего дорожного сообщения и выключение функции приёма TP. ▶

i Примечание

- Некоторые радиостанции ошибочно идентифицируют себя как передающие дорожные сообщения. Поэтому когда на таких станциях нет дорожных сообщений, это не является неисправностью устройства.
- Во время воспроизведения в меню **Носители** осуществляется приём дорожного вещания последней выбранной радиостанции.
- Если данная радиостанция не передаёт сообщения о ситуации на дороге либо уровень её сигнала недостаточен для приёма, устройство осуществляет автоматический поиск радиостанции, передающей дорожные сообщения.

Информация о радиостанции (DAB)



Илл. 15
Информация о радиостанции

📖 Сначала прочтите и примите к сведению **!** на стр. 22.

DAB позволяет передавать различную дополнительную информацию. Настроить индикацию этой информации на дисплее можно в следующем меню.

➤ В меню **Радио** нажмите кнопку **DAB** → 📶.

- **Ячейки памяти** – индикация **только сохранённых** радиостанций
- **Инф. станции** – отображение дополнительной информации по DAB-радиостанции, сопроводительного текста (Радиотекст) и изображений (например, имя исполнителя или название программы и изображение обложки альбома)
- **Радиотекст** – отображение одного только радиотекста
- **Слайд-шоу** – отображение одного изображения; изображение отображается в полноэкранный режим до тех пор, пока экран не будет включён снова приближением к нему руки.

i Примечание

При прикосновении к экрану в области сопроводительного текста (отображение радиотекста), на нём отображается только эта информация. Если коснуться экрана в зоне отображённого рисунка, то на экране будут отображаться только рисунки.

Настройки радиоприёмника

📖 Введение

В этой главе вы найдёте сведения по следующим темам:

Настройки	25
Дополнительные настройки (FM)	26
Дополнительные настройки (DAB)	26

Обязательно прочтите и соблюдайте указания, касающиеся безопасности » стр. 4, *Важные указания.*

Базовая установка функций радиоприёмника одинакова для всех частотных диапазонов. Пункт меню **Дополнительно** различается в зависимости от диапазона (FM или DAB). Для диапазона AM данный пункт меню недоступен.

Настройки

➤ В меню **Радио** нажмите кнопку 📶.

- **Звук** – настройки звучания » стр. 18, *Настройки звука*
- **Сканир.** – фрагментарное воспроизведение всех доступных для приёма радиостанций текущего частотного диапазона, соответственно, в течение примерно пяти секунд.
- **Кнопки со стрелками:** – настройка переключения между станциями в меню **Радио**
 - **Ячейки памяти** – переключение только между сохранёнными радиостанциями (кнопки станций)
 - **Станции** – переключение между всеми доступными в настоящий момент для приёма радиостанциями выбранного диапазона.
- **Дорожное вещание (TR)** – включение/отключение приёма сообщений дорожного вещания ▶

- **Удаление записей** – удаление сохранённой на кнопках станций радиостанции.
 - – удаление одной конкретной радиостанции (кнопка станции)
 - **Удалить все** – удаление всех сохранённых радиостанций (кнопки станций).
- **Логотипы станций** – присвоение логотипа станции вручную » стр. 24
- **Радиотекст** – включение/выключение показа радиотекста (только FM и DAB)
- **Дополнительно** – дополнительные настройки, варьирующиеся в зависимости от выбранного диапазона (только FM и DAB)

Дополнительные настройки (FM)

- В меню **Радио** выберите диапазон FM и нажмите экранную кнопку → **Дополнительно**.
- **Альтернативная частота (AF)** – включение/выключение поиска альтернативной частоты прослушиваемой станции, при выключении на дисплее устройства отображается **Выкл. AF**
- **Система передачи данных (RDS)** – включение/выключение функции RDS
- **Регион. настр. RDS:** – включение/выключение автоматического отслеживания региональных родственных станций
 - **Фиксированная** – выбранная региональная станция сохраняется. При потере сигнала другую региональную станцию нужно настроить вручную.
 - **Автоматическая** – автоматический выбор радиостанции с наилучшим в данный момент приёмом. При потере сигнала в заданном регионе происходит автоматическая настройка на другой доступный регион.
- **Автом. сохранение логотипа станции** – автоматическое сохранение логотипа станции по PI-коду станции » стр. 24

Дополнительные настройки (DAB)

- В меню **Радио** выберите диапазон DAB и нажмите экранную кнопку → **Дополнительно**.
- **Голос. сообщ. о сит. на дорогах DAB** – включение/выключение дорожных сообщений DAB.
- **Другие голосовые сообщения DAB** – включение/выключение иных сообщений DAB (напр., предупреждений, региональных прогнозов погоды, спортивных репортажей, финансовых новостей).
- **Автопереключение программ DAB** – включение/выключение автоматического отслеживания программ DAB в других группах станций.

- **Автопереключение DAB – FM** – включение/выключение функции автоматического переключения между DAB и FM-диапазоном при потере сигнала DAB.
- **Диапазон L** – включение/выключение функции автоматического поиска радиостанций DAB в длинноволновом диапазоне.
- **Автом. сохранение логотипа станции** – автоматическое сохранение логотипа для распознанной станции » стр. 24.

Отслеживание станции DAB

Если радиостанция DAB входит в состав нескольких групп станций, то в случае плохого приёма осуществляется поиск такой же радиостанции в другой группе станций.

Автоматическое переключение DAB – FM

В условиях плохого приёма радиостанции DAB тюнер производит попытку поиска соответствующей станции в FM-диапазоне.

Предпосылкой для автоматического переключения между диапазонами является передача радиостанциями DAB и FM соответствующего сигнала опознавания.

- Пока радиостанция принимается в FM-диапазоне, её название сопровождается пометкой (**FM**). При восстановлении приёма радиостанции DAB надпись больше не отображается **FM**).
- Если приём радиостанции DAB вследствие слишком слабого сигнала невозможен и в диапазоне FM, звук устройства выключается.
- Если автоматическая смена радиостанции нежелательна (например, при движении в тоннеле, когда приём на непродолжительное время прерывается), эту функцию можно отключить.

Диапазон L

Для приёма DAB в разных странах используются разные диапазоны частот. В некоторых странах для DAB-вещания используется только так называемый L-диапазон.

- При возникновении проблем с приёмом DAB следует проверить, включены ли автоматический поиск DAB-станции в диапазоне L.
- Если в соответствующей стране радиовещание DAB в диапазоне L не осуществляется, данный пункт меню лучше не включать. За счёт этого можно ускорить процесс поиска станций.

Носители

Управление

📖 Введение

В этой главе вы найдёте сведения по следующим темам:

Главное меню	27
Список треков/папок	28
Воспроизведение	28
Настройки носителей	28

Обязательно прочтите и соблюдайте указания, касающиеся безопасности » стр. 4, *Важные указания*.

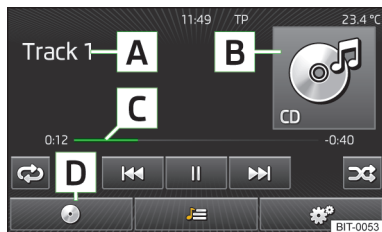
Устройство позволяет проигрывать аудиофайлы разных форматов » стр. 29 с различных носителей и записи разного типа источников звукового сигнала.

После подключения источника сигнала, устройство автоматически приступает к воспроизведению его аудиофайлов в алфавитном порядке.

Способы управления устройством » стр. 7.

- » С помощью органов управления, расположенных на устройстве.
- » Экранными кнопками на экране устройства.
- » Через дисплей MAXI DOT.

Главное меню



Илл. 16
Носители: главное меню

Вызов главного меню

- » Нажмите клавишу **MEDIA**.

Описание изображения на дисплее

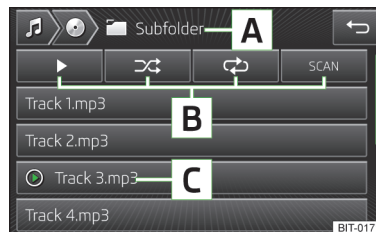
- A** Информация о выбранном треке/файле (напр., исполнитель, название композиции)
- B** Выбранный носитель/изображение обложки альбома (cover art), если таковая информация является частью воспроизводимого файла или папки (тэг ID3)
- C** Линейный индикатор воспроизведения (с индикацией времени и остающегося времени воспроизведения трека). Для перехода к нужной части трека переместите ползунок или нажмите на нужную точку на линейном индикаторе.
- D** Выбор источника сигнала
 - ≡ Список треков/папок
 - ⚙️ Настройки носителей » стр. 28

Выбор источника сигнала

Меню экранной кнопки **D** » илл. 16.

- 📀 **CD** - переход на установленный CD-диск » стр. 30
- 💿 **Карта SD 1** - переход на вставленную карту памяти SD 1 » стр. 31
- 💿 **Карта SD 2** - переход на вставленную карту памяти SD 2 » стр. 31
- 📶 **USB** - переключение на подсоединённый к USB-входу внешний носитель данных » стр. 32
- 🔊 **AUX** - переключение на подсоединённый к AUX-входу внешний аудиосource » стр. 32
- 📱 **iPod** - переключение на подсоединённое ко входу MEDIA-IN устройство Apple » стр. 33
- 📶 **BT-Audio** - переход к Bluetooth®-плееру » стр. 30

Список треков/папок



Илл. 17
Список треков/папок

Индикация меню

➤ В меню **Носители** нажмите кнопку J .

Описание изображения на дисплее

- A** Отображение дерева каталогов, экранные кнопки каталогов более высоких уровней
- B** Экранные кнопки для воспроизведения звука с носителя » Табл. на стр. 28
- C** Воспроизводимый в данный момент трек

Примечание

В списке треков/папок отображается до 1000 файлов/папок, расположенных в алфавитном порядке.

Воспроизведение

Устройство воспроизводит файлы в алфавитном порядке.

Описание экранных кнопок для воспроизведения

Кнопка	Действие	Функция
▶/	Нажатие	Воспроизведение/пауза
◀◀	Кратковременное нажатие ^{a)}	Переход к предыдущему треку
◀◀	Кратковременное нажатие ^{b)}	Воспроизведение текущего трека с его начала
◀◀	длительное нажатие ^{c)}	Быстрая прокрутка трека назад
▶▶	Короткое нажатие	Воспроизведение следующего трека
▶▶	длительное нажатие ^{c)}	Быстрая прокрутка трека вперёд
↻	Первое нажатие	Запуск повторного воспроизведения трека ↻
	Второе нажатие	Запуск повторного воспроизведения всей папки/носителя ↻
	Третье нажатие	Выключение повторного воспроизведения
⌂	Нажатие	Включение/выключение воспроизведения папки/носителя в случайном порядке (режим Mix)

Кнопка	Действие	Функция
SCAN	Первое нажатие	Фрагментарное воспроизведение файлов из папки/с носителя
	Второе нажатие	Выключение функции SCAN

- a) В течение 3 секунд после начала воспроизведения трека.
- b) После первых 3 секунд с начала воспроизведения трека.
- c) Чем дольше нажата кнопка, тем быстрее осуществляется прокрутка вперёд/назад.

Функция сканирования

Функцией **Сканирование** можно управлять следующими способами.

- Нажатием экранной кнопки **SCAN** » Табл. на стр. 28 (включение/выключение).
- Нажатием на регулятор **[2]** » илл. 1 на стр. 5 (включение/выключение).
- Переключением на другой файл/носитель или нажатием на одну из экранных кнопок воспроизведения (выключение).

Примечание

Кнопки, приведённые в таблице, различаются в зависимости от текущего выбранного меню.

Настройки носителей

➤ В меню **Носители** нажмите кнопку \odot .

- **Звук** – настройки звучания » стр. 18, *Настройки звука*
- **Mix/Повтор/Скан. включая подпапки** – включение/выключение воспроизведения треков в следующих режимах (случайное воспроизведение/повтор/фрагментарное воспроизведение), **включая вложенные подпапки**
- **Bluetooth** – настройки функции Bluetooth® » стр. 21
- **Видео (iPod)** – настройка параметров видео, воспроизводимого с устройства Apple (яркость, цвет, контраст, формат) » стр. 33
- **Дорожное вещание (TP)** – включение/отключение приёма сообщений дорожного вещания
- **Внешнее устр. AUX** – активирование/деактивирование входа AUX
- **Безоп. извлечение** – безопасное извлечение подключенного носителя
 - **Карта SD 1** – карта памяти SD 1.
 - **Карта SD 2** – карта памяти SD 2.
 - **USB 1** – переключение на подсоединённый к USB-входу внешний носитель данных.

Введение

В этой главе вы найдёте сведения по следующим темам:

Поддерживаемые источники и форматы файлов	29
Условия и ограничения	30
Bluetooth®-плеер	30
CD	30
SD-карта памяти	31
Входы USB, AUX	32
Вход MEDIA IN	33

Обязательно прочтите и соблюдайте указания, касающиеся безопасности » стр. 4, *Важные указания.*

ВНИМАНИЕ

- Категорически запрещается класть внешние источники рядом с подушками безопасности, Незакреплённые предметы могут попасть на раскрывающуюся подушку безопасности и причинить травмы — опасно для жизни!
- Категорически запрещается класть внешние источники на переднюю панель, Незакреплённые предметы могут, при столкновении или резком манёвре, полететь в салон и причинить травмы водителю и пассажирам.
- Не держите внешние источники сигнала в руках и не кладите их на колени во время движения. Незакреплённые предметы могут, при столкновении или резком манёвре, полететь в салон и причинить травмы водителю и пассажирам.
- Кабель подключения внешнего источника всегда располагайте так, чтобы он не мешал вам при движении.

ОСТОРОЖНО

Никогда не сохраняйте на CD-носителях, в Bluetooth®-плеерах, на SD-картах памяти и в подключённых внешних источниках никакие важные данные. Дилер ŠKODA не несёт ответственности за повреждения, вызванные потерей сохранённых на этих носителях электронных данных.

Примечание

При подключении некоторых внешних устройств может измениться уровень громкости воспроизведения.

Сначала прочтите и примите к сведению **!** и **!** на стр 29.

Поддерживаемые источники звукового сигнала

SD-карта	SD, SDHC, SDXC
CD-привод	Аудио-CD (до 80 мин), CD-R и CD-RW (объёмом до 700 МБ)
USB-устройства	флэш-карта USB, USB-MSC-плеер, HDD (без специального ПО)
Спецификация USB-устройств	USB 1.x и 2.x или выше с поддержкой USB 2.x (скорость передачи данных соответствует максимальной скорости USB 2.x) Класс скорости макс. 480 Мб/сек
Спецификация Bluetooth®-плееров	Поддерживаются Bluetooth-профили A2DP и AVRCP (1.0 – 1.3).
Другие внешние источники	портативный плеер (напр., iPod®, iPad®, iPhone®, MTP-плеер (MSC))

Форматы аудиофайлов

Файловая система	SD-карта	FAT16, VFAT, FAT32		
	USB-накопитель	FAT16, VFAT, FAT32		
	CD	ISO9660, Joliet (Level 1,2,3), UDF 1.x, UDF 2.x		
Тип кодека (форматы файлов)	MPEG-1/2 (Layer-3)	Windows Media Audio 7, 8 и 9	MPEG-2/4	WAV
Расширения файлов	mp3	wma asf	aac	wav
Плей-листы	m3u; pls; wpl; m3u8; asx			

Свойства файла	Битрейт	макс. 320 кб/с
	Частота дискретизации	макс. 48 кГц
Изображения и обложки альбомов	Разрешение изображения макс. 500x500 пикс. (200 кб) (jpg, jpeg, png, bmp, gif); обложки альбомов отображаются при их наличии на соответствующем носителе	

! ОСТОРОЖНО

- Устройство было протестировано на совместимость с большинством продуктов и носителей ёмкостью до 32 Гб, представленных на рынке на момент составления этого руководства. Тем не менее, некоторые внешние устройства, носители и файлы могут не проигрываться или не читаться.
- Устройство не поддерживает источники с разделением по стандарту GPT (GUID Partition Table – таблица разделов GUID).

Условия и ограничения

📖 Сначала прочтите и примите к сведению **!** и **!** на стр 29.

Имя исполнителя, название альбома и заголовок воспроизводимого файла отображаются только в том случае, если эта информация присутствует в виде т. н. ID3-тега. При отсутствии ID3-тега, отображается только название папки.

Для хорошего воспроизведения мы рекомендуем использовать битрейт с мин. до 160 кб/с сжатými MP3-файлами.

Продолжительность проигрывания файлов с переменной скоростью передачи может отображаться не совсем точно.

Файлы, которые защищены способом DRM, не воспроизводятся устройством.

Bluetooth®-плеер

📖 Сначала прочтите и примите к сведению **!** и **!** на стр 29.

Ваше устройство поддерживает беспроводное соединение (сопряжение) с Bluetooth®-плеером.

- Для установки соединения необходимо следовать инструкциям, приведённым для телефона » стр. 37.

i Примечание

- На переносном плеере рекомендуется установить максимальную громкость воспроизведения.
- Громкость можно изменить настройкой чувствительности входа устройства для Bluetooth®-плеера » стр. 18, *Настройки звука*
- Поддерживаемые функции воспроизведения носителя зависят от конкретной модели плеера Bluetooth®.

CD



Илл. 18 CD-слот

📖 Сначала прочтите и примите к сведению **!** и **!** на стр 29.

CD-слот находится во внешнем модуле, расположенном в вещевом отсеке со стороны переднего пассажира » илл. 18.

Загрузка/выгрузка CD

- Вставьте CD этикеткой вверх в CD-слот настолько глубоко, чтобы он втянулся внутрь автоматически. Воспроизведение запускается автоматически.
- Нажмите клавишу с символом – CD-диск выталкивается.

Если выгруженный диск не будет извлечён из привода в течение 10 секунд, то он, из соображений безопасности, втягивается обратно в привод. Однако переключение на режим воспроизведения CD при этом не происходит.

! ВНИМАНИЕ

- CD/DVD-плеер представляет собой лазерное устройство.
- На дату выпуска данное лазерное устройство было отнесено к классу 1 по национальным и международным стандартам DIN EN 60825-1 : 2008-05 и DHHS Rules 21 CFR, Subchapter J. Интенсивность лазерного излучения лазерных источников класса 1 настолько мала, что они, при использовании по назначению, не представляют никакой опасности.
- Конструкция настоящего изделия не допускает выхода лазерного излучения за пределы внутреннего пространства устройства. Сказанное, однако, не означает, что установленный в корпусе устройства лазер, не может сам по себе, без корпуса устройства, рассматриваться как источник лазерного излучения более высокого класса. По этой причине вскрывать корпус устройства категорически запрещается.

! ОСТОРОЖНО

- Перед тем как вставить новый CD, обязательно дождитесь выталкивания предыдущего диска. Иначе может повредиться привод в устройстве.
- Вставляйте в CD-дисковод только оригинальные аудиодиски или стандартные диски CD-R и CD-RW.
- Наклейки на CD не приклеивать!
- При слишком высоких или слишком низких наружных температурах устройство может временно отключиться. Устройство переключается в последний активный режим.

i Примечание

- После нажатия клавиши \triangle CD выталкивается не сразу, а через несколько секунд.
- При движении по плохим дорогам и сильной тряске автомобиля возможны сбои в воспроизведении.
- При низких температурах или высокой влажности внутри устройства может конденсироваться влага. Этим может стать причиной помех или пропусков при воспроизведении записи. В этом случае необходимо подождать, пока влага испарится.
- Если CD-диск имеет механические повреждения, не читается или установлен неправильно, на дисплей выводится предупреждение **Ограниченное функционирование CD**. Проверьте и правильно установите CD.
- CD с защитой от копирования и записанные самостоятельно CD могут полностью или частично не воспроизводиться.
- Необходимо учитывать действующее в вашей стране национальное законодательство по защите авторских прав.

SD-карта памяти



Илл. 19 Слоты для карт памяти SD

📖 Сначала прочтите и примите к сведению **!** и **!** на стр 29.

Ваше устройство позволяет воспроизводить аудиофайлы с карт памяти SD. Слоты для карт памяти SD находятся во внешнем модуле, расположенном в вещевом отсеке со стороны переднего пассажира.

Установка карты памяти SD

➤ Карту памяти SD следует вставлять в гнездо срезанным уголком вперед и вверх до «фиксации» карты. Воспроизведение запускается автоматически.

Извлечение карты памяти SD

- Нажмите клавишу **(MENU)** → \rightarrow **Безопасное извлечение карты SD 1** или **Безопасное извлечение карты SD 2**.
- Нажать на вставленную карту памяти SD. Карта памяти SD «выталкивается» в положение, при котором её можно извлечь.

Нечитающаяся карта памяти SD

Если на карте памяти SD нет данных, которые могли бы быть считаны, воспроизведения не происходит.

В связи с отсутствием у производителей карт памяти единых стандартов качества, гарантировать безусловное воспроизведение записанных на карты памяти SD файлов не представляется возможным.

Некоторые или все файлы с карт памяти SD могут не воспроизводиться или воспроизводиться с ограничениями.

! ОСТОРОЖНО

- Используйте только карты SD стандартного размера. При использовании карт SD меньшего размера с адаптером, SD-карта может выпасть из адаптера во время движения в результате тряски.
- Для обеспечения максимальной возможной скорости доступа к аудиофайлам рекомендуется использовать SD-карты класса 4 или выше.
- Карты памяти SD всегда должны храниться в специально предназначенных для них футлярах, для защиты их от загрязнения, пыли или повреждений.

Входы USB, AUX



Илл. 20
Входы USB и AUX

📖 Сначала прочтите и примите к сведению **!** и **!** на стр 29.

Это устройство позволяет воспроизводить аудиофайлы с USB-носителей, а также с внешних устройств, подключенных ко входу AUX.

Входы USB и AUX находятся над вещевым отсеком в передней центральной консоли » илл. 20.

Ко входам USB и AUX внешние устройства можно подключать либо напрямую, либо с помощью кабель-адаптера из числа оригинальных аксессуаров и принадлежностей ŠKODA.

Вход AUX

Подключённые к входу AUX внешние источники **не поддаются** управлению через устройство.

Для подключения к входу AUX используется стандартный 3,5-миллиметровый разъём типа "мини-джек". Если у внешнего устройства нет такого разъёма, необходимо использовать переходник.

Для регулировки громкости можно использовать настройку чувствительности входа AUX » стр. 18, *Настройки звука*.

Вход USB

Подключённые к входу USB внешние устройства **не поддаются** управлению через устройство¹⁾.

Перед отсоединением внешнего USB-источника следует выполнить следующее:

➤ Нажмите клавишу **(MENU)** → → **Безопасное извлечение носителя USB**.

Зарядка аккумулятора устройства USB

При включённом зажигании, после подсоединения устройства USB автоматически запускается зарядка его аккумулятора (для тех устройств USB, для которых зарядка аккумулятора через разъём USB предусмотрена).

Скорость зарядки может отличаться от скорости зарядки от зарядного устройства, подключённого к обычной бытовой электросети. Зарядка/питание подключённых источников производится с силой тока не более 500 мА.

Некоторые подключаемые устройства могут также не распознавать возможность зарядки.

При выключении зажигания зарядка аккумулятора устройства USB автоматически прекращается.

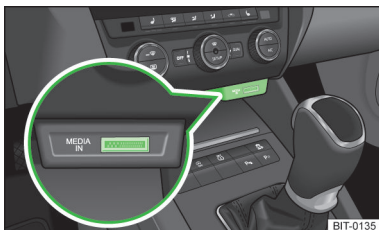
! ОСТОРОЖНО

- Вход AUX разрешается использовать только для подключения аудиоустройств!
- При подключении к разъёму AUX внешнего аудиоисточника, оснащённого переходником для подключения внешнего источника питания, не исключено возникновение помех. Это зависит от качества используемого переходника.
- Наличие кабеля-удлинителя USB или переходника может отрицательно отразиться на работе подключенного внешнего устройства.
- Разветвители («распределители») USB не поддерживаются.

i Примечание

При подключении внешнего устройства и управлении им, учитывайте указания в его руководстве по эксплуатации.

¹⁾ Некоторые функции внешнего устройства могут не поддерживаться.



Илл. 21
Разъём MEDIA IN

📖 Сначала прочтите и примите к сведению **!** и **!** на стр. 29.

Данное устройство позволяет воспроизводить аудиофайлы с внешнего устройства, подключенного к устройству через разъём MEDIA IN.

Внешние источники, такие как устройства Apple, подключённые через вход MEDIA IN, могут управляться через ваше устройство.

Для подключения внешних источников в ассортименте оригинальных аксессуаров и принадлежностей SKODA предусмотрены соответствующие кабели-удлинители.

Сортировка треков из подключённого устройства Apple

- **Видео** (только если использован обозначенный красным цветом адаптер) – видео-плей-листы, фильмы, музыкальное видео, ТВ-шоу и сериалы, видеоподкасты, фильмы напрокат
- **Музыка** – плей-листы, исполнители, альбомы, треки, подкасты, жанры, композиторы, аудиокниги

Настройка видео

➤ Нажмите клавишу **MEDIA** → **⚙️** → **Видео (iPod)**.

- **Экран** – настройки яркости, контраста и насыщенности воспроизводимого видео (при воспроизведении в стандарте NTSC настройка цветового тона)
- **Формат** – настройка соотношения сторон изображения на экране

- **Стандарт AV:**¹⁾ – выбор стандарта видеосигнала
 - **Автоматически** – автоматический выбор стандарта
 - **PAL** – выбор стандарта кодирования цветового сигнала PAL
 - **NTSC** – выбор стандарта кодирования цветового сигнала NTSC

i Примечание

- Отдельные функции устройств Apple, например оценка музыкальных треков или соотнесение трека со списком воспроизведения «On-the-go», не поддерживаются.
- Отдельные функции устройств Apple или воспроизведение видео поддерживаются только при использовании красного удлинительного кабеля.
- После выключения и повторного включения зажигания, воспроизведение видеофайла с устройства Apple не возобновляется.
- В целях безопасности видеоизображение выключается при превышении скорости 5 км/ч. Воспроизведение звука при этом продолжается.
- Для регулировки громкости можно использовать настройку чувствительности входа MEDIA IN » стр. 18, *Настройки звука*.

¹⁾ Тот же самый стандарт должен быть установлен и на внешнем источнике сигнала. Следствием неверного выбора стандарта AV может стать плохое качество воспроизведения. Изображения не будут, или оно будет чёрно-белым.

Телефон

Связь

Телефон и рация

Введение

В этой главе вы найдёте сведения по следующим темам:

Вводная информация	34
Главное меню	35
Проблемы с функцией Телефон	35
Отсек для телефона	36
Настройки	36

Меню **Телефон** доступно при соблюдении следующих условий.

- ✓ Зажигание включено.
- ✓ Функция Bluetooth® на устройстве включена.

После включения устройство начинает устанавливать соединение с тем телефоном, с которым имела связь в последний раз¹⁾.

Если устройство соединено с телефоном и происходит выключение устройства, соединение с телефоном не прерывается. Соединение прерывается только после выключения зажигания (в автомобилях с системой — KESSY после выключения зажигания и открытия двери водителя).

ВНИМАНИЕ

- Следует соблюдать национальное законодательство в отношении использования мобильных телефонов в автомобиле.
- Использование в автомобиле мобильного телефона или рации без внешней антенны или с неправильно установленной внешней антенной может стать причиной повышенного напряжения электромагнитного поля в салоне.

¹⁾ Чтобы автоматическое соединение прошло успешно, на некоторых телефонах его нужно «авторизовать». В случае отсутствия такой настройки при каждой попытке соединения телефона запрашивается подтверждение пользователя.

ВНИМАНИЕ (продолжение)

- Запрещается устанавливать рации и мобильные телефоны или их держатели на крышках подушек безопасности или в области раскрывания подушек безопасности.
- Никогда не оставляйте мобильный телефон лежать в зоне срабатывания подушки безопасности, на сиденье, на передней панели или в любом другом месте, на котором он не закреплён и с которого он может сорваться при резком торможении, ударе или аварии — опасность травмирования. Для безопасного хранения следует использовать вещевые отсеки с крышкой или специальные держатели » *Руководство по эксплуатации автомобиля, глава Вспомогательное оборудование.*
- Перед перевозкой автомобиля на воздушном транспорте функцию Bluetooth® необходимо отключить на сервисном предприятии.

ОСТОРОЖНО

- В местности, где отсутствует приём сигнала, а в некоторых случаях также в тоннелях, гаражах и местах проезда под путепроводом, телефонный разговор может прерваться и невозможно будет выполнить вызов — даже экстренный!
- Дальность действия Bluetooth®-соединения для телефона ограничена салоном автомобиля. Радиус действия может также зависеть от конкретной ситуации, например, от наличия препятствий между обоими устройствами или помех от других устройств. Если, например, телефон находится в кармане пиджака, это может стать причиной сбоев при установлении соединения с устройством или при передаче данных.

Вводная информация

 Сначала прочтите и примите к сведению  и  на стр 34.

Ваше устройство поддерживает беспроводное соединение с телефоном. То есть, вашим телефоном можно управлять через головное устройство.

ŠKODA допускает использование в своих автомобилях телефонов и раций при условии наличия установленной специалистами наружной антенны и с максимальной мощностью передатчика не больше 10 Вт. ▶

О возможности установки и эксплуатации телефона или радиы с мощностью передатчика более 10 Вт проконсультируйтесь на специализированном предприятии.

При эксплуатации телефонов или радиостанций могут возникать сбои в работе электроники вашего автомобиля.

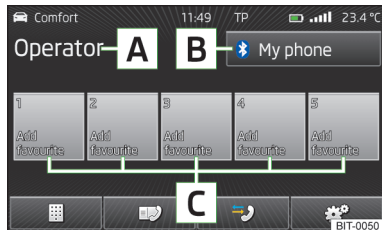
Возможны следующие причины:

- отсутствие внешней антенны;
- неправильная установка внешней антенны;
- использование устройств с передающей мощностью больше 10 Вт.

i Примечание

- Мы рекомендуем устанавливать мобильные телефоны и радиы в автомобиль только на сервисном предприятии.
- Функции телефона зависят от оператора мобильной связи и используемой модели телефона. Дополнительную информацию можно получить у оператора мобильной связи либо найти в инструкции по эксплуатации телефона.
- В местности с низким уровнем сигнала могут создаваться помехи при приёме либо может прерваться разговор.
- Большинство электронных приборов экранированы от высокочастотного излучения. В редких случаях электронные приборы могут быть неэкранированы от высокочастотного излучения. В этом случае существует опасность их повреждения.

Главное меню



Илл. 22
Телефон: главное меню

📖 Сначала прочтите и примите к сведению **i** и **i** на стр 34.

Описание изображения на дисплее

- A** Название оператора сотовой связи
- B** Название телефона, с которым установлено соединение; нажмите, чтобы открыть список сопряжённых телефонов
- C** Быстрый набор любимых номеров » стр. 40
- ☰ Прямой ввод телефонного номера » стр. 41
- 📖 Отображение телефонной книги » стр. 41
- 📞 Отображение списка вызовов (при наличии новых пропущенных вызовов здесь появляется символ 📞 с указанием количества пропущенных вызовов) » стр. 42
- ⚙️ Настройки меню **Телефон** » стр. 36

Вызов главного меню

- Нажмите клавишу **PHONE**.

Если телефон подключен к головному устройству, на дисплей выводится главное меню **Телефон** » илл. 22.

Символы на дисплее

Символ	Значение
	Степень заряженности аккумулятора телефона ^{a)}
	Уровень сигнала ^{a)}
	Роуминг (перед названием оператора сотовой связи) ^{a)}
	Пропущенный вызов
	Текущий разговор

^{a)} Эта функция поддерживается только некоторыми телефонами.

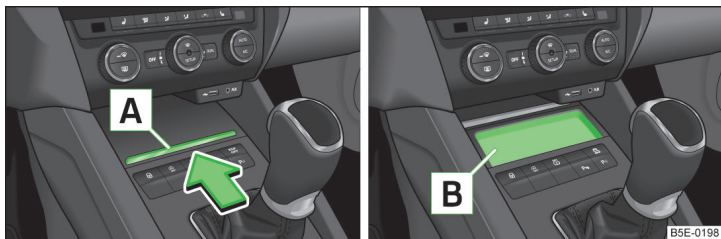
Проблемы с функцией Телефон

📖 Сначала прочтите и примите к сведению **i** и **i** на стр 34.

При возникновении проблем с сетью или с функцией Bluetooth[®], на дисплее устройства появляются следующие сообщения:

Сообщение	Значение
Поиск сети...	Мобильный телефон ищет доступные GSM-сети.
Нет сети	Мобильный телефон не нашёл сеть GSM.
Отклонено сетью.	Оператор отказал в соединении (например, недостаточно средств на счёте, заблокирована SIM-карта, недоступен роуминг).
Для использования функций телефона включите зажигание.	Включите зажигание.
Включите Bluetooth.	Включите функцию Bluetooth®.
Нет сопряжения с устройствами Bluetooth.	Выполните сопряжение мобильного телефона с устройством.

Отсек для телефона



Илл. 23 Центральная консоль, спереди: отсек для телефона

📖 Сначала прочтите и примите к сведению **!** и **!** на стр 34.

На дне вещевого отсека в передней части центральной консоли находится индукционная пластина, соединённая с антенной GSM на крыше – отсек для мобильного телефона.

Функция

Когда мобильный телефон кладётся в отсек, его сигнал усиливается примерно на 20 %. Поэтому аккумулятор телефона разряжается медленнее. Одновременно уменьшается электромагнитное излучение в салоне автомобиля.

Размещение телефона в отсеке

- Откройте отсек, нажав на край крышки **A** по стрелке.
- Положите мобильный телефон задней стороной вниз на индукционную пластину в отсеке **B**.
- Закройте отсек, потянув за край крышки **A** в противоположном стрелке направлении ➤ **!**.

Нахождение мобильного телефона в отсеке не означает автоматического соединения с устройством.

! ВНИМАНИЕ

В целях безопасности во время движения крышка отсека с телефоном всегда должна быть закрыта.

! ОСТОРОЖНО

- Наличие защитного чехла на телефоне, находящемся в отсеке, может отрицательно сказаться на уровне сигнала.
- На уровень сигнала также влияет наличие металлических предметов под телефоном – например, монет или ключей.

Настройки

📖 Сначала прочтите и примите к сведению **!** и **!** на стр 34.

➤ Нажмите клавишу **PHONE** → **⚙️**.

- **Выбор телефона** – поиск доступных телефонов/список сопряжённых телефонов/выбор телефона
- **Найти телефон** – поиск мобильного телефона
- **Bluetooth** – настройки Bluetooth® ➤ стр. 21
- **Профиль пользователя** – настройки пользовательского профиля
 - **Управление избранным** – настройки экранных кнопок быстрого набора телефонных контактов, возможность добавлять и удалять контакты
 - **Введите ном. голосовой почты** – ввод телефонного номера голосовой почты
 - **Код:** – включение/выключение функции, дающей возможность набирать номер с автоматическим добавлением перед ним заданного кода. После включения этой функции в некоторых меню высвечивается экранная кнопка для добавления кода **☎**.
 - **Место для ввода** – ввод кода междугородной связи для телефонного номера

- **Сортировка по:** – упорядочение телефонной книги
 - **Фамилия** – сортировка по фамилиям контактов
 - **Имя** – сортировка по именам контактов
- **Импорт контактов** – запуск обновления телефонной книги, с отображением количества импортированных контактов и сохранённых в памяти телефона контактов
- **Удал. профилей других польз.** – удаление от одного до трёх последних пользовательских профилей (контактов, настроек сортировки телефонных разговоров, списков вызовов, запрограммированных под кнопки быстрого вызова контактов)
- **Напоминание: не забудьте мобильный** – включение/выключение напоминания о подключённом телефоне после выключения зажигания и извлечения ключа зажигания из замка (в автомобилях с системой KESSY – после выключения зажигания и открывания двери водителя).
- **Выбор мелодии звонка** – выбор мелодии звонка, если подключён мобильный телефон не поддерживает функцию in-band ringing¹⁾
- **Показ изображений для контактов** – включение/выключение показа изображения, закреплённого в телефоне за данным контактом²⁾

Соединение мобильного телефона с устройством

Введение

В этой главе вы найдёте сведения по следующим темам:

Условия для сопряжения	37
Установка соединения между устройством и мобильным телефоном	38
Сопряжение мобильного телефона с устройством	38
Соединение с другим сопряжённым телефоном	39
Подключение/отключение профиля Bluetooth®	39
Удаление мобильного телефона из списка сопряжённых устройств	40
Разрыв соединения	40

Обязательно прочтите и соблюдайте указания, касающиеся безопасности » стр. 4, *Важные указания.*

В подключаемом телефоне устройство отобразится как SKODA BT ..., где ... – это последние четыре символа идентификационного VIN-номера.

¹⁾ Функция in-band ringing позволяет использовать в качестве звонка мелодию вызова, настроенную на мобильном телефоне.

²⁾ Эта функция поддерживается только некоторыми телефонами.

Название устройства может быть изменено » стр. 21.

ВНИМАНИЕ

В процессе сопряжения устройство может запросить подтверждение некоторых функций в мобильном телефоне. Поэтому не выполняйте сопряжение телефона во время движения — опасность аварии!

Примечание

- Максимальное количество сопряжённых телефонов – 20. Когда это максимальное количество уже достигнуто, то при сопряжении с новым телефоном автоматически удаляется сопряжение с телефоном, которое не использовалось дольше всего.
- В некоторых странах могут быть ограничены возможности использования телефонов с функцией Bluetooth®. Более подробную информацию можно получить в местных компетентных органах.
- Дальность действия Bluetooth®-соединения ограничена салоном автомобиля. Эта величина зависит от конкретных условий на местности и наличия помех, создаваемых другими устройствами.
- При выполнении сопряжения с мобильного телефона соблюдайте его руководство по эксплуатации.

Условия для сопряжения

Сначала прочтите и примите к сведению ! на стр 37.

Чтобы телефон мог соединяться с устройством, сначала должно быть выполнено сопряжение телефона и устройства громкой связи (устройства должны быть «познакомлены» друг с другом).

Условия успешного сопряжения:

- ✓ Зажигание включено.
- ✓ Функция Bluetooth® на устройстве » стр. 21 и мобильном телефоне включена.
- ✓ Режим видимости на устройстве включён » стр. 21.
- ✓ Режим видимости на мобильном телефоне включён.
- ✓ Для подключаемого мобильного телефона не допускается наличие активного соединения с другим телефоном.

Сопряжение может быть инициировано как с устройства, так и с телефона.

Установка соединения между устройством и мобильным телефоном

📖 Сначала прочтите и примите к сведению **!** на стр 37.

Устройство сопряжено с телефоном

После включения зажигания устройство автоматически начинает устанавливать соединение с последним подключённым телефоном.

Во время установки соединения, в зависимости от модели телефона, на экране устройства может отобразиться сообщение ... **Установить соединение?**, а также меню со следующими кнопками.

- **Установить** – подтверждение сопряжения
- **Отмена** – завершение процесса сопряжения

Если соединение установить не удаётся, то устройство начинает пытаться соединиться с другими телефонами, с которыми оно было сопряжено ранее.

Если соединение всё равно не удаётся установить, следует запустить поиск телефона.

Устройство не сопряжено с телефоном

После включения зажигания на экране устройства появляется сообщение **Произведите поиск мобильного телефона и установите с ним соединение.**, а также меню со следующими кнопками.

- **Найти телефон** – поиск доступных телефонов с активированной функцией Bluetooth® и включённым режимом видимости
- **Настройки** – открывание меню настроек » стр. 36, *Настройка*

По завершении поиска нажмите экранную кнопку **Результаты**. Отобразится список найденных телефонов (кнопка также доступна в процессе поиска).

Выберите нужный телефон из списка.

Если поиск был неудачным, то надо проверить, выполняются ли условия для успешного сопряжения » стр. 37, *Условия для сопряжения*.

¹⁾ В устройствах, оснащённых Bluetooth® v2.1 и выше, для сопряжения телефона используется быстрое соединение SSP (SSP = Secure Simple Pairing, т. е. «простое безопасное сопряжение»). При таком способе соединения от пользователя не требуется ввод PIN-кода.

²⁾ Название устройства можно найти в настройках Bluetooth® » стр. 21.

Подтверждение сопряжения

В зависимости от версии Bluetooth®, в телефоне сопряжение может быть подтверждено одним из следующих способов.

- В течение 30 секунд подтвердите в устройстве и в телефоне отображённый на экране устройства/телефона 6-значный PIN-код¹⁾.
- При необходимости выберите в телефоне возможность автоматического соединения с устройством.

Или

- Подтвердите в телефоне запрос на установку соединения.
- В течение 30 секунд введите в телефон указанный на дисплее устройства 4-значный PIN-код.
- При необходимости выберите в телефоне возможность автоматического соединения с устройством.

Соединение

После успешного соединения на экране устройства появляется сообщение ... **Пользователь подключен.** и главное меню **Телефон** » илл. 22 на стр. 35.

i Примечание

Если мобильный телефон поддерживает профили Bluetooth® A2DP и AVRCP, на дисплее телефона может появиться запрос на проведение сопряжения телефона в качестве Bluetooth®-плеера.

Сопряжение мобильного телефона с устройством

📖 Сначала прочтите и примите к сведению **!** на стр 37.

При выполнении сопряжения с мобильного телефона соблюдайте его руководство по эксплуатации.

- Запустите на мобильном телефоне поиск имеющихся Bluetooth®-устройств.
- Выберите в списке найденных Bluetooth®-устройств ваше головное устройство²⁾.

Во время установки соединения на экране устройства отобразится сообщение ... **Установить соединение?** и следующие кнопки. ▶

Отмена – завершение процесса сопряжения

Установить – подтверждение процесса сопряжения

В зависимости от версии Bluetooth®, в телефоне сопряжение может быть подтверждено одним из следующих способов.

- В течение 30 секунд подтвердите в устройстве и в телефоне отображённый на экране устройства/телефона 6-значный PIN-код¹⁾.
- При необходимости выберите в телефоне возможность автоматического соединения с устройством.

Или

- Введите в устройство 4 – 16-значный PIN-код.
- В течение 30 секунд введите в мобильном телефоне введённый в устройство PIN-код
- При необходимости положительно ответьте на запрос о подтверждении действия в телефоне.


Если к устройству не подключён другой телефон, то после успешного соединения на экране устройства появится сообщение ... **Пользователь подключен.** и главное меню **Телефон** » *илл. 22 на стр. 35.*

Если устройство уже установило соединение с другим телефоном, то выполняется сопряжение нового телефона, однако сохраняется соединение с ранее подключённым телефоном.

Соединение с другим сопряжённым телефоном

📖 **Сначала прочтите и примите к сведению** **!** на стр 37.

Чтобы соединить устройство с другим сопряжённым телефоном, существующее соединение специально прерывать не нужно. При соединении с другим мобильным телефоном текущее соединение прерывается само собой.

- В главном меню **Телефон** нажмите экранную кнопку  **B** » *илл. 22 на стр. 35.*

Отобразится список телефонов, с которыми ранее проводилось сопряжение.

- Выберите сопряжённый мобильный телефон, который вы хотите соединить с устройством.

На экране устройства отобразится сообщение ... **Заменить это соединение соединением ...?** и следующие кнопки.

- **Отмена** – выход из меню смены телефона
- **Замена** – соединение с выбранным телефоном

После успешного соединения на экране устройства появится сообщение ... **Пользователь подключен.** и главное меню » *илл. 22 на стр. 35.*

Если не удаётся найти нужный телефон в списке ранее сопряжённых телефонов, следует выполнить сопряжение телефона с устройством заново » *стр. 38.*

Подключение/отключение профиля Bluetooth®

📖 **Сначала прочтите и примите к сведению** **!** на стр 37.

- Нажмите клавишу  → **Bluetooth** → **Сопряжённые.**

Отобразится список сопряжённых устройств.

При нажатии экранной кнопки подключённого устройства Bluetooth® откроется меню с возможными поддерживаемыми профилями соединения на выбранном устройстве.

При нажатии экранной кнопки с названием и символом профиля соединения на экране появится сообщение ... **Разорвать соединение с профилем?** и меню с кнопками.

- **Разорвать** – при нажатии кнопки выбранный профиль отключается.

Или





- **Замена** – если устройство уже соединено с другим телефоном, то при нажатии кнопки существующий профиль будет заменён новым.

На экране устройства отобразится сообщение ... **Установление соединения** с: ..., и будет подключён выбранный профиль Bluetooth®.

В любом меню нажатием кнопки **Отмена** можно завершить смену профиля.

¹⁾ В устройствах, оснащённых Bluetooth® v2.1 и выше, для сопряжения устройства используется быстрое соединение SSP (SSP = Secure Simple Pairing, т. е. «простое безопасное сопряжение»). При таком способе соединения от пользователя не требуется ввод PIN-кода.

Возможные символы:

Символ	Значение
	Телефоны, поддерживающие устройство громкой связи (Bluetooth®-профиль HFP) ^{a)}
	Телефоны, соединённые с устройством через Bluetooth®-профиль HFP ^{a)}
	Bluetooth®-плеер (Bluetooth®-профиль A2DP и AVRCP) ^{b)}
	Bluetooth®-плеер, соединённый с устройством громкой связи через Bluetooth®-профили A2DP и AVRCP ^{b)}

^{a)} HFP – это профиль Bluetooth®, поддерживающий работу устройства громкой связи.

^{b)} A2DP и AVRCP – это профили Bluetooth®, поддерживающие мультимедийные функции.

Если устройство Bluetooth® уже соединено с головным устройством через один из профилей, то при подключении профиля на другом устройстве он деактивируется на текущем устройстве и переключается на новое выбранное устройство.

Переключение затрагивает только новый выбранный профиль, остальные профили остаются подключёнными к текущему устройству.


С устройством могут быть сопряжены несколько телефонов (или устройств Bluetooth®), но только один может быть одновременно соединён по профилю HFP, и один — по профилю A2DP или AVRCP.

Удаление мобильного телефона из списка сопряжённых устройств

 Сначала прочтите и примите к сведению  на стр. 37.

➤ Нажмите кнопку  → Bluetooth → Сопряжённые.

Отобразится список сопряжённых устройств и следующие кнопки.

- **Удалить все** – удаление всех телефонов в списке сопряжённых устройств
-  – удаление выбранного телефона

После нажатия одной из экранных кнопок появляются следующие кнопки.

- **Отмена** – отмена удаления
- **Удалить** – подтверждение удаления

Разрыв соединения

 Сначала прочтите и примите к сведению  на стр. 37.

Разорвать соединение мобильного телефона с устройством можно следующим образом:

- Вынув ключ зажигания (на автомобилях с системой KESSY – выключив зажигание и открыв дверь водителя).
- Разорвав соединение с устройством или выключив функцию Bluetooth® на мобильном телефоне.
- Выключив режим Bluetooth® на устройстве » стр. 21, *Настройку Bluetooth®*.
- Удалив телефон из списка сопряжённых устройств » стр. 40, *Удаление мобильного телефона из списка сопряжённых устройств*.
- Отключив профиль Bluetooth® HFP » стр. 39, *Подключение/отключение профиля Bluetooth®*.

Функции телефона


Введение

В этой главе вы найдёте сведения по следующим темам:

Быстрый набор телефонного номера	40
Прямой ввод телефонного номера	41
Телефонная книга	41
Списки вызовов	42
Телефонный разговор	43
Конференция	43

Обязательно прочтите и соблюдайте указания, касающиеся безопасности » стр. 4.

Быстрый набор телефонного номера

Экранные кнопки быстрого набора  » илл. 22 на стр. 35 позволяют осуществлять срочный набор запрограммированных телефонных номеров контакта.

В распоряжении имеются пять кнопок быстрого вызова.

Закрепление за кнопкой телефонного номера контакта

➤ Нажмите ещё не занятую кнопку быстрого набора  » илл. 22 на стр. 35. ▶

Открывается телефонная книга.

➤ Введите желаемый телефонный контакт либо контактный номер.

Закрепление телефонного номера для быстрого вызова также можно выполнить в настройках меню **Телефон** » стр. 36.

Выбор закреплённых телефонных номеров контакта

➤ Нажмите нужную кнопку быстрого набора телефонного номера контакта [C] » илл. 22 на стр. 35.

Изменение закреплённых телефонных номеров контакта

➤ Нажмите и удерживайте желаемую кнопку быстрого набора [C] » илл. 22 на стр. 35.

Открывается телефонная книга.

➤ Введите желаемый телефонный контакт либо контактный номер.

Телефонный номер контакта закрепляется за выбранной кнопкой для быстрого набора.

Изменение можно осуществлять также в настройках меню **Телефон** » стр. 36.

Удаление телефонного номера контакта

➤ Нажмите клавишу с символом ☒ → **Профиль пользователя** → **Управление избранным**.

➤ Нажмите желаемую кнопку быстрого набора. При подтверждении пункта меню **Удалить** снимается привязка телефонного номера контакта к кнопке быстрого набора.

Прямой ввод телефонного номера



Илл. 24
Прямой ввод телефонного номера

➤ Нажмите клавишу ☒.

Появляется экран для ввода телефонного номера » илл. 24.

Можно выполнять следующие функции:

☒ Удаление цифр

📞 Набор введённого телефонного номера¹⁾

📞 Ввод кода²⁾, если в настройках телефона включена функция возможности добавления кода перед номером » стр. 36

🗣 Ввод номера с помощью голосового управления » стр. 14

📧 **Почтовый ящик** Выбор почтового ящика, если номер почтового ящика занесён в настройки телефона » стр. 36 либо ввод номера напрямую

Экран ввода функционирует одновременно и как алфавитно-цифровая клавиатура для поиска контакта в телефонной книге.

Если, к примеру, введены цифры 32, то на дисплее показываются контакты с группами букв DA, FA, EB и Ä.

Любой понравившийся контакт может быть выбран с помощью нажатия на соответствующую экранную кнопку данного контакта.

Телефонная книга

➤ Нажмите клавишу ☒.

¹⁾ Если не введено никакого номера, то после нажатия кнопки 📞 отображается номер, который был набран в предыдущий раз.

²⁾ Если включена возможность добавления, а в настройках телефона код не задан, то в поле ввода после нажатия кнопки 📞 отображается номер, который был набран в предыдущий раз. Если установлен код, а в строке ввода задан номер, то после нажатия кнопки 📞 перед телефонным номером добавляется код и начинается установка соединения.

В телефонной книге устройства имеется 2000 свободных ячеек памяти для импорта телефонных контактов. Для каждого контакта можно сохранить до 5 телефонных номеров.

Телефонную книгу можно вызвать непосредственно во время телефонного разговора.

После успешного сопряжения производится импорт контактов¹⁾.

Загрузка телефонной книги

После первого подключения мобильного телефона к устройству система начинает загружать телефонную книгу из памяти телефона и с SIM-карты²⁾ в память устройства³⁾. В зависимости от количества контактов этот процесс может занять несколько минут.

Если количество контактов, импортируемых из телефонной книги, превысит 2000, то процесс загрузки заканчивается, на дисплее появляется сообщение **Контакты импортированы не полностью**. Для вызова доступны только уже загруженные контакты, их можно просмотреть в меню

Первые 200 контактов загружаются в устройство вместе с данными контактов, включая прикреплённые к контактам в мобильном телефоне изображения³⁾.

Если при загрузке телефонной книги появляется ошибка, на дисплее выводится сообщение **Неудачный импорт. Попробуйте ещё раз и проверьте разрешено ли соединение с устройством ... через Bluetooth**.

Обновление телефонной книги

При каждом последующем подключении мобильного телефона к головному устройству выполняется только обновление телефонной книги.

В это время телефонной книгой можно пользоваться в том виде, в котором она была сохранена при последнем успешно завершённом обновлении. Новые добавленные номера телефонов будут отображаться только после завершения текущего обновления.

Обновление можно выполнить вручную **» стр. 36 Импорт контактов**.

Поиск контактов

При нажатии экранной кнопки **Поиск** открывается экран ввода для поиска в телефонной книге **» стр. 8**.

¹⁾ В некоторых телефонах требуется подтверждение импорта контактов в устройство.

²⁾ При некоторых мобильных телефонах загрузка контактов с SIM-карты не поддерживается.

³⁾ Эта функция поддерживается только некоторыми телефонами.

Вызов контакта

При нажатии экранной кнопки с подсвеченным контактом начинается набор номера.

Если у контакта имеется несколько телефонных номеров, то после нажатия экранной кнопки контакта высвечивается меню с телефонными номерами.

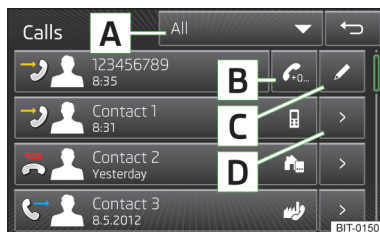
Детали контактов

При нажатии кнопки с символом > можно вызвать подробную информацию о контакте.

При нажатии экранной кнопки с подсвеченным телефонным номером начинается набор номера.

При нажатии кнопки с символом и адресом контакта начинается ведение по маршруту.

Списки вызовов



Илл. 25
Списки вызовов

В списке вызовов содержится информация о телефонных разговорах.

» В главном меню **Телефон** нажмите кнопку **» илл. 22 на стр. 35**.

Описание изображения на дисплее

- A** Сортировка списка вызовов
 - » Все** – список всех вызовов
 - » Пропущенные** – список пропущенных вызовов

- **Набранные** — список набранных номеров
- **Принятые** — список принятых вызовов

- B** Вызов номера с заданным кодом » стр. 36, *Настройки*
- C** Редактирование телефонного номера перед набором
- D** Индикация деталей контакта

При нажатии экранной кнопки с подсвеченным контактом или одним из его телефонных номеров начинается набор номера.

Телефонный разговор






Исходящий вызов

Во время соединения на дисплее высвечивается телефонный номер и имя контакта. Можно выбрать следующую функцию:

-  Завершить набор







Входящий вызов

Во время вызова на дисплее высвечивается телефонный номер вызывающего абонента или имя контакта. Можно выбрать одну из следующих функций:

-  Ответить на входящий вызов
-  Отключить звонок входящего вызова
-  Вновь включить звонок входящего вызова
-  Отклонение входящего вызова
-  Показать информацию о вызове¹⁾

Текущий разговор

Во время разговора на дисплее высвечивается телефонный номер или имя контакта и продолжительность вызова. Можно выбрать одну из следующих функций:

-  Удерживание вызова
-  Продолжение вызова
-  Выключение микрофона
-  Включение микрофона
-  Завершение вызова
-  Показать информацию о вызове¹⁾

Конференция

Конференция – это совместный телефонный разговор между минимум тремя и максимум шестью собеседниками.

Запуск функции конференции/вызов дополнительного собеседника







- Во время вызова либо конференции вызовите следующего собеседника.

или

- При новом входящем вызове нажмите  .




Текущая конференция

Во время текущей конференции на экране отображается продолжительность разговора. Можно выбрать одну из следующих функций:

-  Удержание конференции – временный выход из конференции (которая продолжается на заднем плане)
-  Возврат к проходящей конференции
-  Выключение микрофона
-  Включение микрофона
-  Окончание конференции
-  Отображение деталей конференции

Детали конференции

Во время текущей конференции нажмите на изображение конференции, чтобы высветился список других участников конференции. В зависимости от модели телефона можно выбрать одну из следующих функций:

-  Индикация информации об участниках
-  Разговор с собеседником за пределами конференции
-  Окончание разговора с одним из участников конференции

¹⁾ Кнопка доступна только в случае, если контакт сохранён в телефонной книге.

Навигационная система

Описание навигационной системы

Предисловие к навигационной системе

Введение

В этой главе вы найдёте сведения по следующим темам:

Главное меню _____	44
Навигационные данные _____	45

Обязательно прочтите и соблюдайте указания, касающиеся безопасности » стр. 4, *Важные указания*.

Для навигации устройство использует систему спутников GPS (Global Positioning System) – (Система глобального позиционирования). С помощью спутникового сигнала рассчитывается местоположение автомобиля в текущий момент

Если устройство находится за пределами дальности действия сигнала спутников GPS (например, в густой растительности, в тоннеле, подземном гараже и т.п.), то устройство осуществляет навигацию в ограниченном режиме, только с помощью имеющихся в автомобиле датчиков.

Навигация осуществляется:

- › посредством графических указаний на экране устройства и на дисплее MAXI DOT;
- › посредством речевых сообщений.

Системой навигации можно управлять:

- › клавишами устройства » стр. 44;
- › экранными кнопками на экране устройства » стр. 44;
- › голосовым управлением » стр. 14.
- › с помощью дисплея MAXI DOT » стр. 13.

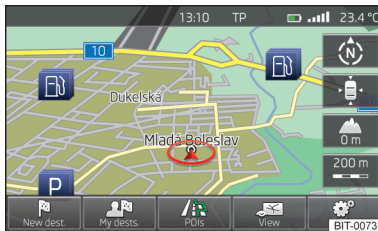
ВНИМАНИЕ

- Светофоры, дорожные знаки, запрещающие проезд без остановки, и знаки преимущества, места, где стоянка и остановка запрещены, а также сужения проезжей части и ограничения скорости движения устройством при навигации не учитываются.
- Скорость движения всегда соотносите с состоянием дороги, а также с дорожной обстановкой и погодными условиями.
- Голосовые сообщения навигационной системы иногда могут не соответствовать реальной ситуации, например, в некоторых местах могут начаться ремонтные работы, или навигационные данные могут устареть.
- Отрегулируйте громкость голосовых указаний так, чтобы звуковые сигналы снаружи, например предупреждающие сигналы автомобилей, обладающих правом преимущественного проезда, таких как автомобили полиции, скорой помощи и пожарной службы, были слышны постоянно.

ОСТОРОЖНО

В некоторых странах некоторые функции устройства становятся невозможными после достижения определённой скорости. Это не означает, что система неисправна, – таковы условия законодательства в данной стране.

Главное меню



Илл. 26
Главное меню Навигационная система






📖 Сначала прочтите и примите к сведению **!** и **!** на стр 44.

› Нажмите на **NAV**.

Откроется меню, которое было открыто в меню Навигационная система в предыдущий раз.

Если открывается не главное меню » [илл. 28](#) на [стр. 48](#), а какое-либо другое, то главное меню можно открыть повторным нажатием клавиши **NAV**.

Функциональные кнопки в меню Навигационная система:

Кнопка	Значение
	Задать новый пункт назначения либо отобразить информацию о маршруте » стр. 52
	Отобразить меню Мои пункты » стр. 54
	Ввести/найти объект » стр. 55
	Настроить отображение карты и дополнительных окон » стр. 47
	Настройка меню Навигационная система » стр. 45

Навигационные данные



Илл. 27 Слот для карты SD памяти

 Сначала прочтите и примите к сведению  и  на [стр. 44](#).

Источники навигационных данных

SD-карту памяти с навигационными данными вы получаете вместе с устройством.

Для правильной работы навигационной системы карта должна быть вставлена в слот для SD2 » [илл. 27](#) в течение всего времени использования навигации.

Вставить карту памяти » [стр. 31](#).

Обновление данных

Навигационные данные необходимо регулярно обновлять.

Навигационные данные постоянно изменяются (например, появляются новые улицы, изменяются названия улиц и нумерация домов), и имеющиеся данные с течением времени могут потерять свою актуальность. По этой причине ведение по маршруту может стать не точным или неправильным.

Более подробную информацию об обновлении данных можно получить на сайтах ŠKODA или у дилеров ŠKODA.

Версию навигационных данных карты можно узнать в настройках навигационной системы **NAV** →  → **Информация о версии**.

Карта памяти повреждена или пришла в негодность

Если SD-карта памяти с навигационными данными повреждена или пришла в негодность, то новую карту памяти можно заказать в качестве оригинального аксессуара ŠKODA. Загружать навигационные данные разрешается только на эту оригинальную карту памяти.

Настройки навигации

Введение

В этой главе вы найдёте сведения по следующим темам:

Главное меню настроек	45
Настройки маршрута	46
Карта	46
Варианты заправки	46
Голосовые сообщения навигационной системы	47
Дополнительные настройки	47
Сортировка контактов, настройка домашнего адреса и удаление пунктов назначения	47

Обязательно прочтите и соблюдайте указания, касающиеся безопасности » [стр. 4](#), Важные указания.

Главное меню настроек




Вызов главного меню


» В главном меню **Навигационная система** нажмите .

- **Настройки маршрута** - настройка параметров расчёта маршрутов » [стр. 46](#)
- **Карта** - настройка отображения карты » [стр. 46](#)


- **Настройки для заправки** – настройка предпочитаемых заправок, включение/выключение напоминания о малом запасе топлива с возможностью отыскания ближайшей заправки » [стр. 46](#)
- **Голосовые сообщ.** – настройка голосовых сообщений » [стр. 47](#)
- **Дополнительные настройки** – отображение дополнительной информации » [стр. 47](#)
- **Управл. памятью** – сортировка контактов, настройка домашнего адреса и удаление пунктов назначения » [стр. 47](#)
- **Импорт пунктов** – импорт заранее подготовленных пунктов назначения » [стр. 55](#)
- **Информация о версии** – отображение информации об используемой в данный момент версии навигационных данных

Настройки маршрута


- ▶ В главном меню **Навигационная система** нажмите  → **Настройки маршрута**.
- **Предложение 3-х альтерн. маршрутов** – включение/выключение ручного выбора типа маршрута (экономичный, быстрый, короткий) » [стр. 59](#)
- **Маршрут:** – автоматический выбор типа маршрута (ручной выбор типа маршрута отключён)
 - **Экономичный** – расчет экономичного маршрута с минимальным временем в пути и минимальным расстоянием – отображается зелёным
 - **Быстрый** – прокладывается маршрут, по которому можно быстрее всего доехать до пункта назначения, даже если для этого потребуются проехать большее расстояние – показывается красным цветом
 - **Короткий** – кратчайший маршрут к пункту назначения, даже если движение по нему потребует больше времени – показывается оранжевым цветом
- **Динамич. прокладывание маршрута.** – включение/отключение функции динамической прокладки маршрута с использованием сообщений ТМС о дорожной обстановке для расчёта маршрута » [стр. 62](#)
-  **Не использовать автомагистрали** – включение/отключение функции использования автомагистралей для расчёта маршрута.
-  **Не использ. паромы и жел. дорогу** – включение/отключение функции использования паромов и поездов для перевозки автомобилей для расчёта маршрута
-  **Не использовать платные дороги** – включение/отключение функции использования платных дорог для расчёта маршрута
-  **Не использовать туннели** – включение/отключение функции использования туннелей для расчёта маршрута.

-  **Не исп. дор., где необх. виньетка** – включение/отключение функции использования платных дорог с использованием виньетки (при наличии действительной виньетки для движения по автомагистралям) для расчёта маршрута
- **Доступные виньетки (спецнаклейки)** – отображение списка дорог, для движения по которым требуется виньетка


Карта

- ▶ В главном меню **Навигационная система** нажмите  → **Карта**.
- **День/Ночь:** – выбор цветности отображения карты
 - **День** – в цвете
 - **Ночь** – в градациях серого
 - **Автоматически** – отображение карты со светлым или с тёмным фоном, в зависимости от включения наружного освещения (без учёта дневного режима освещения)
- **Автоматическое масштабирование** – включение/выключение автоматического увеличения или уменьшения отображения карты во время движения » [стр. 48](#)
- **Показать дорожные знаки** – включение/выключение показа дорожных знаков
- **Выбрать категории объектов** – выбор из списка отображаемых на карте объектов (максимум 10 объектов) » [стр. 58](#)
- **Показать логотипы объектов** – включение/выключение показа относящихся к объектам логотипов фирм
- **Показать избранное** – включение/выключение отображения избранного
- **Рекомендация полосы** – включение/выключение окна с рекомендацией выбора полосы движения на сложных перекрёстках » [стр. 61](#)


Варианты заправки

- ▶ В главном меню **Навигационная система** нажмите  → **Заправка**.
- **Выбор предпочтительной АЗС** – настройка заправок предпочитаемой сети АЗС (заправки выбранной сети АЗС при поиске будут отображаться на первых позициях списка найденных заправок)
- **Предупр. о необходимости заправки** – включение/выключение отображения предупредительного сообщения о нехватке топлива **Внимание! Бак почти пуст. Найдти АЗС рядом?** Если такое сообщение появляется на экране устройства, то система предлагает следующее:
 - **Отмена** – закрытие окна с предупредительным сообщением
 - **Найти** – поиск ближайшей АЗС


Голосовые сообщения навигационной системы

- В главном меню **Навигационная система** нажмите  → **Голосовые сообщ.** .
- **Громкость** – настройка громкости голосовых сообщений навигационной системы.
- **Выкл. навигац. сообщений при звонке** – Включение/выключение голосовых навигационных сообщений во время телефонного разговора (при использовании телефона, подключённого к устройству » [стр. 34](#))

Дополнительные настройки

- В главном меню **Навигационная система** нажмите  → **Дополнительно** .
- **Показ времени:** – выбор отображения времени в статусной строке
- **Время приб.** – отображение предполагаемого времени прибытия в пункт назначения
- **Время движ.** – отображение предполагаемого времени до прибытия в пункт назначения.
- **Строка состояния:** – отображение информации о выбранном пункте назначения в статусной строке
 - **Пункт назнач.** – отображение информации о длине и продолжительности маршрута до пункта назначения
 - **Промеж. пункт** – отображение информации о длине и продолжительности маршрута до промежуточного пункта
- **Примеч.: граница стран пересечена** – включение/выключение отображения информационного окна с ограничением скорости движения при пересечении границы между странами
- **Демонстрационный режим** – включение/отключение демонстрационного режима ведения по маршруту
- **Задание пункта отправ. для демо-режима** – задание пункта отправления для предварительного расчёта маршрута в демонстрационном режиме
 - **Отмена** – отмена задания
 - **Положен.** – выбор места положения в данный момент в качестве пункта отправления
 - **Адрес** – выбор адреса в качестве пункта отправления

Сортировка контактов, настройка домашнего адреса и удаление пунктов назначения

- В главном меню **Навигационная система** нажмите  → **Управление памятью** .
- **Сортировать по:** – сортировка контактов, подзагруженных в память из подключённого телефона
 - **Фамилия** – сортировка по фамилиям контактов
 - **Имя** – сортировка по именам контактов
- **Задать домашний адрес** – отображение/ввод/изменение домашнего адреса
 - **Текущее положение.** – настройка домашнего адреса по текущему местоположению
 - **Адрес** – ввод нового адреса » [стр. 55](#). Если домашний адрес уже введён, то отображается следующее:
 - «{ – уменьшение отображения карты
 - }» – увеличение отображения карты
 - **Редактир.** – изменение домашнего адреса
- **Удалить данные пользователя** – выбор данных, подлежащих удалению (удаление выбранных данных происходит при нажатии на кнопку **Удалить**)
 - **Последние пункты** – удаление всех пунктов назначения из списка последних пунктов назначения.
 - **Память пунктов** – удаление информации из списка сохранённых пунктов назначения
 - **История: населённые пункты** – удаление списка введённых населённых пунктов
 - **Домашний адрес** – удаление введённого домашнего адреса
 - **Пункты назначения "флажок"** – удаление пункта назначения с флажком

Управление картой

Введение

В этой главе вы найдёте сведения по следующим темам:

Вводная информация	_____	48
Настройка вида карты	_____	48
Управление	_____	48
Дорожные знаки	_____	49 ►

Обязательно прочтите и соблюдайте указания, касающиеся безопасности » стр. 4, Важные указания.

Вводная информация



Илл. 28
Вид карты: главное меню

Описание изображения на дисплее

- A** карта
- B** символ дорожного знака » стр. 49
- C** текущее местонахождение автомобиля
- D** статусная строка » стр. 47
- E** символ объекта » стр. 58

► Нажмите на **NAV**.

Откроется меню, которое было открыто в меню **Навигационная система** в предыдущий раз.

Если открывается не главное меню » илл. 28, а какое-либо другое, то главное меню можно открыть повторным нажатием клавиши **NAV**.

Настройка вида карты

В зависимости от контекста можно выбрать один из двух вариантов показа навигационной карты. Кроме того, может быть отображено дополнительное окно с дополнительной информацией навигационной системы.

► В главном меню **Навигационная система** нажмите **NAV**. Будет отображен перечень экранных кнопок.

Перечень экранных кнопок

- 2D – текущее местонахождение автомобиля на карте вида 2D
- 3D – текущее местонахождение автомобиля на карте вида 3D

- Отображение пункта назначения на карте (отображается только после расчёта маршрута)
- Отображение маршрута до пункта назначения (отображается только после расчёта маршрута)

День/ночь Смена изображения карты с цветного на серое и наоборот

Дополнительное окно Включение и отключение отображения дополнительных окон на карте » стр. 49

Управление

Сдвиг карты



Карта может быть сдвинута в любом нужном направлении, если коснуться пальцем экрана и сдвинуть его по экрану в желаемом направлении.

Изменение масштаба




- с помощью регулятора настройки **2** » илл. 1 на стр. 5;
- прикосновением к экрану двумя пальцами, после чего пальцы сдвигаются друг к другу или раздвигаются друг от друга


Экранные кнопки и символы отображения карты

Кнопка	Значение
	Карта 2D – карта поворачивается, стрелка направления движения C » илл. 28 на стр. 48 направлена к верхнему краю экрана, или Север ориентирован по верхнему краю экрана, а стрелка C указывает направление движения
	Карта 3D – карта поворачивается, а стрелка направления движения C » илл. 28 на стр. 48 всегда указывает на верхний край карты (если масштаб карты превышает 100 км, карта ориентируется в направлении на север).
	При касании карта выравнивается по положению автомобиля (эта экранная кнопка появляется, например, при сдвигании карты).
	Находящееся ниже символа число сообщает высоту над уровнем моря ^{a)}
	При нажатии кнопки, масштаб карты на несколько секунд увеличивается, а затем восстанавливается (быстрый обзор).
	Отображение величины масштаба карты, установленного вручную

Кнопка	Значение
	Отображение величины масштаба карты, установленного автоматически
	Включение и отключение автоматического масштабирования во время ведения по маршруту. При включённом автоматическом масштабировании отображается зелёный символ. При включённом автоматическом масштабировании масштаб карты изменяется автоматически, в зависимости от участка движения (движение по шоссе – больший масштаб, движение в населённом пункте – меньший масштаб карты).


^{a)} Для отображения высоты над уровнем моря должны приниматься сигналы от, как минимум, пяти спутников и ведение по маршруту не должно работать в демонстрационном режиме.

Отключить автоматическое масштабирование можно прикоснувшись к символу  → , или изменив масштаб карты. Повторным касанием символа  (экранная кнопка, выделенная зелёным цветом) автоматическое масштабирование снова включается. Автоматическое масштабирование можно также включить/отключить в настройках навигационной системы. » стр. 46

Автоматическое масштабирование работает только тогда, когда карта выровнена по положению автомобиля (экранная кнопка со знаком  не отображается).

Дорожные знаки

Функция отображения дорожных знаков на экране устройства может быть включена » стр. 46.

Система предоставляет возможность отображать на экране устройства дорожные знаки  » илл. 28 на стр. 48, которые сохранены в навигационных данных для карт.

Когда не открыто дополнительное окно **Дорожн. знаки**, на дисплее устройства отображается только один дорожный знак.

Включение функции отображения дорожных знаков » стр. 46.

На экране устройства без дополнительного окна отображается только один дорожный знак без дополнительных табличек » стр. 51.

Дополнительное окно

Введение

В этой главе вы найдёте сведения по следующим темам:

Меню в дополнительном окне	49
Звук	50
Компас	50
Манёвры	50
Дорожные знаки	51
GPS	51

Обязательно прочтите и соблюдайте указания, касающиеся безопасности » стр. 4, Важные указания.

Меню в дополнительном окне

В дополнительном окне отображается дополнительная информация, в зависимости от ситуации и выбранного меню.

Включение

» В главном меню **Навигационная система** нажмите .

или

» В главном меню **Навигационная система** нажмите  → **Дополн. окно**.

Отобразится дополнительное окно, которое было открыто в предыдущий раз.

Выключение

» В главном меню **Навигационная система** нажмите .

или

» В дополнительном окне нажмите символ .

или

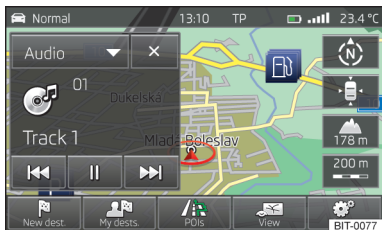
» В главном меню **Навигационная система** нажмите  → **Дополн. окно**.

Меню в дополнительном окне

- **Звук** – управление воспроизведением с используемого в настоящий момент аудиоустройства » стр. 50
- **Компас** – отображение текущего местоположения автомобиля относительно сторон горизонта » стр. 50

- **Манёвр** – отображение ближайшего или дальнейших навигационных сообщений (маневрирование) » [стр. 50](#)
- **Знаки** – Индикация дорожных знаков, которые сохранены в навигационных данных для карт » [стр. 51](#)
- **GPS** – отображение географических координат текущего местоположения автомобиля » [стр. 51](#)

Звук



Илл. 29
Дополнительное окно: Звук

В дополнительном окне **Звук** можно управлять воспроизведением с используемого в настоящий момент аудиоустройства » [стр. 22](#).

Описание экранных кнопок

Кнопка	Действие	Функция
◀▶	Нажатие	Переключение между радиостанциями
▶/	Нажатие	Воспроизведение/пауза: воспроизведение останавливается в текущем месте и символ меняется на ▶ - после повторного прикосновения воспроизведение продолжается с этого места.
◀◀	короткое нажатие (в течение первых 5 секунд после начала воспроизведения трека)	Воспроизведение предыдущего трека с его начала

Кнопка	Действие	Функция
◀◀	короткое нажатие (позже первых 5 секунд после начала воспроизведения трека)	Воспроизведение текущего трека с его начала
◀◀	длительное нажатие ^{a)}	Быстрая прокрутка трека назад
▶▶	Короткое нажатие	Воспроизведение следующего трека с его начала
▶▶	длительное нажатие ^{a)}	Быстрая прокрутка трека вперёд

a) Чем дольше нажата кнопка, тем быстрее осуществляется прокрутка вперёд/назад.

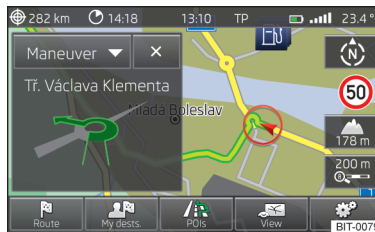
Компас



Илл. 30
Дополнительное окно: Компас

В дополнительном окне **Компас** отображается текущее местоположение автомобиля относительно сторон горизонта.

Манёвры



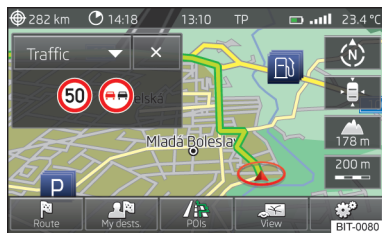
Илл. 31
Дополнительное окно: Манёвры

В дополнительном окне **Манёвры** отображаются ближайшее или последующие навигационные сообщения (маневрирование)

Отображаемые данные:

- направление навигационного указания (манёвра);
- название или номер улицы текущего местоположения;
- название или номер улицы называемого навигационного указания;
- Дистанция до места очередного навигационного указания, включая числовые данные об остающейся части пути либо графические – уменьшающимися полосками навигационного указания.

Дорожные знаки



Илл. 32
Дополнительное окно: Знаки дорожного движения

В дополнительном окне **Дорожн. знаки** отображаются дорожные знаки. Может быть показано до трёх дорожных знаков и трёх дополнительных табличек.

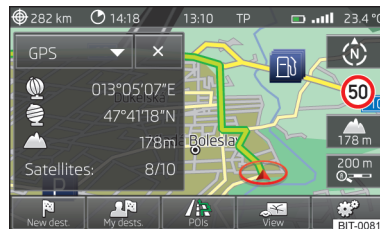
Если в дополнительном окне появляется сообщение **Нет дорожных знаков**, то в навигационных данных нет сведений о дорожных знаках, или вы находитесь вне зоны, для которой имеются навигационные данные.

Дополнительная информация ➤ [стр. 49](#).

¹⁾ Для того, чтобы отображалась информация о географических координатах (долготе и широте) текущего положения автомобиля, сигнал GPS должен приниматься по меньшей мере от трех спутников.

²⁾ Для отображения высоты над уровнем моря должны приниматься GPS-сигналы от, как минимум, пяти спутников и ведение по маршруту не должно работать в демонстрационном режиме.

GPS



Илл. 33
Дополнительное окно: GPS

В дополнительном окне **GPS** (Global Positioning System) (Система глобального позиционирования) отображаются данные о текущем географическом положении автомобиля.

Отображаемые данные

- - географическая долгота¹⁾
- - географическая широта¹⁾
- - высота над уровнем моря²⁾
- **Спутники:** – количество спутников, с которых принимается/может приниматься сигнал

Навигационная система

Задание пункта назначения

Введение

В этой главе вы найдёте сведения по следующим темам:

Возможности задания пункта назначения	52
Адрес	52
Карта	53

Обязательно прочтите и соблюдайте указания, касающиеся безопасности » стр. 4, *Важные указания*.

Возможности задания пункта назначения



Илл. 34
Возможности задания пункта назначения

Описание изображения на дисплее

- A** Адрес » стр. 52
- B** Поиск объектов » стр. 56
- C** На карте » стр. 53

Выберите меню возможности задания пункта назначения » илл. 34.

➤ В главном меню **Навигационная система** нажмите \mathbb{P} → **Настройки** → ▼.

или

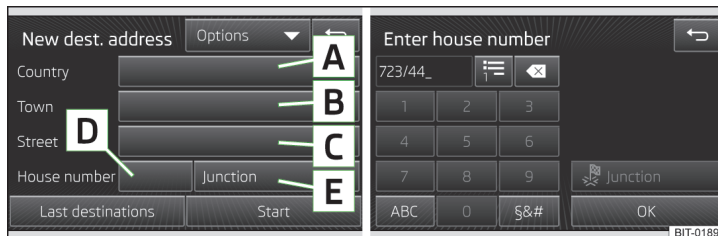
➤ В главном меню **Навигационная система** нажмите \mathbb{P} → **Нов. пункт/пром. п.** → **Настройки** → ▼.

или

➤ В главном меню **Навигационная система** нажмите \mathbb{P} → **Другие объекты** → **Настройки** → ▼.

Необходимо удостовериться, что пункт назначения указан верно, к примеру, что пункт назначения обозначен на карте. Некоторые названия населённых пунктов и других объектов могут относиться к нескольким местам.

Адрес



Илл. 35 Задание пункта назначения по адресу

Описание изображения на дисплее

- A** Страна
- B** Город/населённый пункт
- C** Улица
- D** Номер дома (экранная кнопка становится активна только после ввода улицы)
- E** Пересечение улиц (экранная кнопка становится активна только после ввода улицы)
- \mathbb{P} Возврат к меню более высокого порядка
- \times удаление символов в строке ввода
- ABC** Переключение на буквы » стр. 8
- $\mathbb{S}\&$ Переключение на специальные символы
- \mathbb{X} Ввод перекрёстка (пересечение дорог)
- OK** подтверждение текста, набранного в строке ввода

➤ В главном меню **Навигационная система** нажмите \mathbb{P} → **Настройки** → **Адрес**.

или

➤ В главном меню **Навигационная система** нажмите \mathbb{P} → **Нов. пункт/пром. п.** → **Настройки** → **Адрес**.

или



➤ В главном меню **Навигационная система** нажмите \mathbb{P} → **Другие объекты** → **Настройки** → **Адрес**.

Некоторые позиции ввода адреса уже могут оказаться заполнены данными предыдущего пункта назначения.

Ранее заполненные позиции ввода адреса можно корректировать, для чего надо коснуться этой позиции, а затем провести исправление в поле ввода » [стр. 8](#).

Для того, чтобы можно было начать ведение по маршруту, должны быть заполнены позиции страны, населённого пункта и улицы.

Ввод адреса осуществляется поэтапно в отдельных полях ввода.

В окне ввода улицы можно, нажав кнопку **Центр**, вместо названия улицы выбрать центр введённого населённого пункта. Тогда больше не нужно будет вводить номер дома или перекрёсток.

Номер дома или другое уточнение адреса можно произнести одним числом. Устройство покажет перечень комбинаций обоих номеров для искомого пункта назначения.

Если введённый номер дома не найден, то меню остаётся открытым, чтобы конкретизировать местоположение пункта назначения.

- **Нет номера дома** – ввод адреса без номера дома и отображение меню детализации пункта назначения
- **Номер ближайшего дома:** – подтверждение предложенного номера дома
- **Ввести перекрёсток** – открытие меню с указанием перекрёстков с введённой улицей

Если адрес введён правильно, то отображается подробная информация о пункте назначения » [стр. 63](#)

Карта



Илл. 36 Задание пункта назначения на карте

➤ В главном меню **Навигационная система** нажмите \mathbb{P} → **Настройки** → **На карте**.

или

➤ В главном меню **Навигационная система** нажмите \mathbb{P} → **Нов. пункт/пром. п.** → **Настройки** → **На карте**.

или

➤ В главном меню **Навигационная система** нажмите \mathbb{P} → **Другие объекты** → **Настройки** → **На карте**.

Ввод на карте применяется также для определения зоны поиска объектов » [стр. 56](#).

➤ В главном меню **Навигационная система** нажмите \mathbb{P} → **Другие объекты** → **Область поиска** → **Выбрать на карте** → **Редактир.**

Пункт назначения на карте можно ввести в виде GPS-координат или с помощью "прицела" » [илл. 36](#).

GPS-координаты

Пункт назначения можно ввести в виде координат долготы и широты (GPS-координат).

При нажатии кнопки с величиной долготы или широты для задаваемого пункта появится меню с вариантами уточнения. Необходимое значение можно уточнить с помощью кнопок с символом $\blacktriangledown / \blacktriangle$. При касании экрана вне кнопки на карте появится исходное меню для ввода пункта.

Перекрестие наводится на введённые координаты, таким образом можно проверить положение введённой цели.

Перекрестие

Перекрестие показывает местоположение ранее введённого адреса.

Движением пальца по карте желаемый пункт назначения устанавливается в середине визира.

Касанием пальца точка касания сдвигается в центр перекрестия, одновременно отображаются широта и долгота введённого пункта.

Символ  показывает текущий масштаб карты, который может измениться во время ввода цели [» стр. 48](#).

В нижней части экрана отображается адрес либо данные о географической долготе и широте введённого пункта.


Подтверждение пункта назначения

Подтвердите положение пункта назначения **OK**, коснувшись кнопки, затем будут отображены следующие пункты:

- **Сохранить** – сохранение пункта назначения в памяти списка пунктов назначения [» стр. 8](#)
- **Редактир.** – возврат к меню с возможностью ввода пункта назначения [» стр. 52](#)
- **Настройки** – отображение меню настроек параметров маршрутов [» стр. 46](#)
- **Начать** – начинается расчёт маршрута, включая выбор типа маршрута и ведения по маршруту либо включая ведение по маршруту предпочтительного типа

Уменьшение/увеличение карты

При нажатии экранной кнопки с символом  карта показывается во весь экран.

При нажатии экранной кнопки с символом  карта отображается на одной половине экрана, и вместе с ней отображается меню для ввода при помощи координат GPS.

Ввод сохранённых объектов

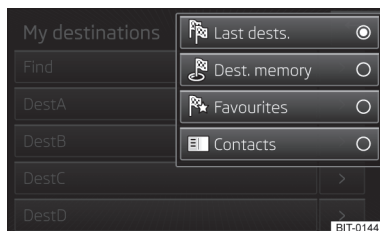
Введение

В этой главе вы найдёте сведения по следующим темам:

Мои пункты назначения	54
Домашний адрес	55
Собственный пункт назначения (vCard)	55

Обязательно прочтите и соблюдайте указания, касающиеся безопасности [» стр. 4](#), Важные указания.

Мои пункты назначения



Илл. 37
Меню Мои пункты назначения

Меню служит для выбора типа пунктов назначения, сохранённых в памяти устройства [» илл. 37](#).

▶ В главном меню **Навигационная система** нажмите  → **Пункты и контакты** → .

или

▶ В главном меню **Навигационная система** нажмите  → **Последние пункты назначения** → .

Список пунктов назначения

 Последние пункты

 Память пунктов (сохранённые пункты и пункты "с флажком") 

Избранные пункты назначения

Список контактов с сохранёнными адресами¹⁾ (телефон должен быть подключён к устройству через Bluetooth® » стр. 34)

При подтверждении выбора пункта меню Пункты и контакты отображаются следующее:

- **Найти** – экранная кнопка отображается при наличии более чем 5 контактов; после прикосновения к ней начинается поиск пункта назначения или контакта с сохранённым в меню пунктов назначения именем » стр. 8
- > – детализированная информация о пункте назначения или контакте

При подтверждении пункта назначения в зависимости от ситуации начинается ведение по маршруту или отображаются детали пункта назначения » стр. 63.

Домашний адрес

Данное меню служит для быстрой прокладки маршрута к одному из сохранённых домашних адресов.

В главном меню **Навигационная система** нажмите → **Домашний адрес**.

Если настроен предпочитаемый тип маршрута, то после касания экранной кнопки **Домашний адрес** начинается расчёт и ведение по маршруту либо после расчёта надо выбрать тип маршрута, а затем начнётся ведение по маршруту.

Если домашний адрес не введён, то отображается окно ввода со следующим сообщением:

Введите домашний адрес: ваше текущее местоположение или новый адрес

Отображаются следующие экранные кнопки:

- **Положение** – задание домашнего адреса по текущему местоположению автомобиля;
- **Адрес** – задание домашнего адреса по текущему по записанному адресу.

Описание процесса изменения или удаления домашнего адреса:

Ввести домашний адрес можно также в главном меню **Навигационная система**, нажав кнопку с символом → **Управление памятью** → **Задать домашний адрес**.

Собственный пункт назначения (vCard)

С карты памяти SD, CD или USB-носителя в устройство можно загрузить собственные пункты назначения в формате vCard.

В главном меню **Навигационная система** нажмите → **Импорт пунктов**.

Отобразится список источников для возможного импорта данных » стр. 27, *Выбор источника сигнала*.

После выбора источника и подтверждения пункта меню **Импорт всех визит-карточек этой папки**, начинается импорт сохранённых файлов в формате vCard в память устройства.

Объект

Введение

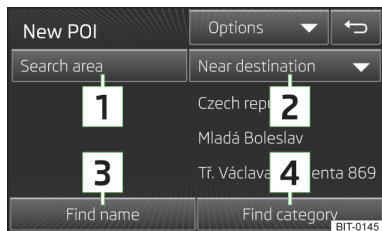
В этой главе вы найдёте сведения по следующим темам:

Ввод нового объекта _____	56
Область поиска для объекта _____	56
Поиск и выбор объекта _____	56
Быстрый выбор объекта _____	56
Выбор поиска в районе положения автомобиля, пункта назначения, промежуточного пункта и вдоль маршрута _____	57
Поиск в районе введённого адреса или указанной на карте точки _____	57

Обязательно прочтите и соблюдайте указания, касающиеся безопасности » стр. 4, *Важные указания*.

¹⁾ Эта функция поддерживается только некоторыми мобильными телефонами.

Ввод нового объекта



Илл. 38
Главное меню

Описание изображения на дисплее

- 1 Выбор зоны поиска
- 2 Меню контекстуальных зон поиска
- 3 Поиск объекта по названию
- 4 Поиск объекта по категории

Откройте главное меню.

➤ В главном меню **Навигационная система** нажмите \mathbb{P} → **Настройки** → **Объект**.

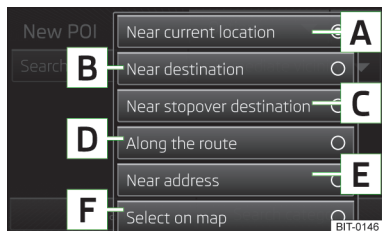
или

➤ В главном меню **Навигационная система** нажмите \mathbb{P} → **Нов. пункт/пром. п.** → **Настройки** → **Объект**.

или

➤ В главном меню **Навигационная система** нажмите \mathbb{P} → **Другие объекты**.

Область поиска для объекта



Илл. 39
Область поиска объекта

Описание изображения на дисплее

- A **Район местоположения** – в районе текущего местоположения автомобиля
- B **Район пункта назначения** – поиск в районе пункта назначения
- C **Р-он промежут. пункта** – поиск в районе промежуточного пункта
- D **Вдоль маршрута** – поиск вдоль рассчитанного маршрута.
- E **В районе адреса** – поиск в районе введенного адреса
- F **Выбрать на карте** – поиск в районе указанной на карте точки

Сначала надо выбрать зону поиска объекта.

➤ В меню для введения нового объекта нажмите кнопку **1** » илл. 38 на стр. 56.

В зависимости от ситуации могут отображаться следующие настройки поиска **2** » илл. 38 на стр. 56.

Поиск и выбор объекта

Поиск объекта осуществляется в выбранной зоне » стр. 56.

Настройки поиска: » илл. 38 на стр. 56

- 3 поиск по введенному названию объекта » стр. 8
- 4 поиск по выбранной категории объекта » стр. 58

Меню с найденными объектами отображается после окончания поиска. После выхода в выбранную зону поиска меню преобразуется в каталог, содержащий не более 200 найденных записей.

При подтверждении пункта меню отображаются подробные сведения » стр. 63.

Быстрый выбор объекта

➤ В главном меню **Навигационная система** нажмите \mathbb{P} .

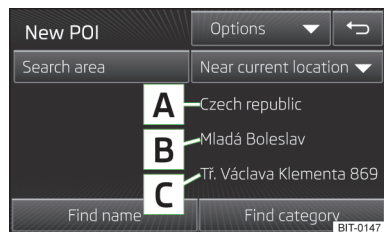
Меню быстрого выбора

- P Стоянка
- ☰ Ресторан
- 📍 АЗС

При касании пункта меню отображается список ближайших объектов выбранной категории. ▶

При выборе пункта меню в списке найденных объектов отображается детальная информация об объекте .

Выбор поиска в районе положения автомобиля, пункта назначения, промежуточного пункта и вдоль маршрута



Илл. 40
Область поиска объекта

Описание изображения на дисплее

- A** Страна
- B** Место
- C** Улица

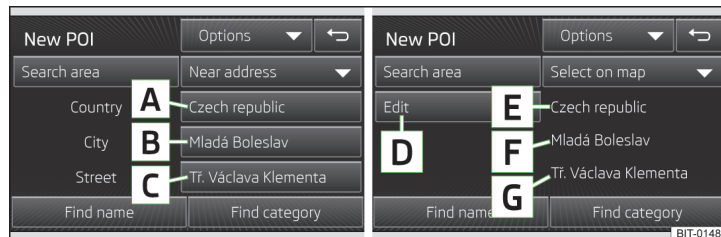
Отображаемые в зоне поиска пункты меню служат лишь в информационных целях и не могут быть изменены.

Изображение действительно для следующих настроек зоны поиска в области **1** » илл. 38 на стр. 56.

- **Район местоположения** – текущее положение
- **Район пункта назначения** – цель
- **Р-он промежут. пункта** – промежуточный пункт
- **Вдоль маршрута** – маршрут

При прикосновении к экранным кнопкам **3** или **4** » илл. 38 на стр. 56 начинается поиск объектов в выбранной зоне поиска.

Поиск в районе введённого адреса или указанной на карте точки



Илл. 41 Поиск объектов : в районе введённого адреса/в районе указанной на карте точки

Описание изображения на дисплее

- A** Страна
- B** Место
- C** Улица
- D** при нажатии откроется экран для ввода точки на карте » стр. 53
- E** Страна
- F** Место
- G** Улица

Изображение действительно для следующих настроек зоны поиска **1** » илл. 38 на стр. 56.

- **В районе адреса** – поиск в районе введённого адреса
- **Выбрать на карте** – поиск в районе указанной на карте точки

Пункты меню, показанные в области поиска по введённому адресу, можно изменить.

Пункты меню, отображаемые в зоне поиска по точке, указанной на карте, служат для информации и не могут быть изменены.

При прикосновении к экранным кнопкам **3** или **4** » илл. 38 на стр. 56 начинается поиск объектов в выбранной зоне поиска.

Категории объектов

Введение

В этой главе вы найдёте сведения по следующим темам:


















Автомобиль и путешествие	58
Еда и покупки	58
Организации и общественные учреждения	59
Экстренные ситуации	59
Достопримечательности и свободное время	59
Прочие объекты на карте	59

Обязательно прочтите и соблюдайте указания, касающиеся безопасности » стр. 4, *Важные указания*.

На экране с картой могут появляться символы для обозначения типов объектов.









- **Выбрать все** – отображение списка всех объектов в зоне поиска, к которой ближайшие объекты принадлежали изначально
- **Категории (по алфавиту)** – отображение категорий объектов, расположенных в алфавитном порядке
 - **Автомобиль и поездки**
 - **Еда и покупки**
 - **Фирмы и учреждения**
 - **Если что-то случилось**
 - **Достопр., места отдыха**

Автомобиль и путешествие

Символ	Значение	Символ	Значение
	Автобусные остановки		АЗС
	АГЭС (сжиж. нефт. газ)		АГЭС (природный газ)
	Пересечение автомаг.		Съезды/въезды автомоб.
	Отели и мотели		Погранпереходы
	Аэропорты		Ж/д вокзалы
	У автомагистралей		Стоянки
	Прокат автомобилей		Дилеры Skoda
	Сервисные центры Skoda		Паромы и перевозка по ж/д
	Информация для туристов		

Включение/выключение отображения логотипов фирм.

Еда и покупки

Символ	Значение	Символ	Значение
	Электроника		Кафе
	Торговые центры		Ночная жизнь
	Одежда		Банкоматы
	Рестораны		Вина и крепкие напитки

Организации и общественные учреждения

Символ	Значение	Символ	Значение
	Банки		Органы самоуправления
	Церкви		Фирмы
	Кладбища		Конгресс-центры
	Отделения связи		Правит. органы управл.
	Образоват. Учреждения		Посольства

Экстренные ситуации

Символ	Значение	Символ	Значение
	Аптеки		Медицин. Учреждения
	Больницы		Полиция

Достопримечательности и свободное время

Символ	Значение	Символ	Значение
	Автогородок		Гольф
	Казино		Кинотеатры
	Музеи		Памятники
	Парки		Спортивные центры
	Спортивный аэродром		Достопримечательн.
	Лодочный спорт		Театры, концерт. Залы
	Парки культуры и отдыха		Лыжи

Прочие объекты на карте

Символ	Значение	Символ	Значение
	Домашний адрес		Избран.
	Пункт назнач.		Промеж. пункт
	Центр населённого пункта		Центр небольшого населённого пункта

Ведение по маршруту

Введение

В этой главе вы найдёте сведения по следующим темам:

Расчёт маршрута	59
Графические навигационные указания	60
Голосовые сообщения навигационной системы	60
Маршрут	61
Рекомендация полосы	61

Обязательно прочтите и соблюдайте указания, касающиеся безопасности » стр. 4, *Важные указания.*

Расчёт маршрута

Маршрут рассчитывается автоматически после задания пункта назначения. На расчёт маршрута влияют настройки прокладки маршрута » стр. 46 (тип маршрута, динамическая прокладка маршрута и т.п.).




Маршрут рассчитывается заново всякий раз, когда рекомендации навигационной системы игнорируются, или водитель отклоняется от рассчитанного маршрута. Расчёт занимает несколько секунд. Только после этого система может снова выдавать новые рекомендации для движения.

Когда включён Демонстрационный режим » стр. 47, следует вопрос, осуществлять ли ведение по маршруту в демонстрационном режиме или в нормальном режиме.

Демонстрационный режим показывает виртуальное ведение по маршруту к заданной цели. Он предоставляет возможность проехать рассчитанный маршрут «как моделируемую ситуацию», только на экране.

Если включён режим расчёта альтернативных маршрутов, то после окончания расчёта отображаются экранные кнопки выбора типа маршрута с указанием длины маршрутов, а также предполагаемого времени в пути.

Тип маршрута

-  экономичный
-  быстрый
-  короткий

После выбора типа маршрута начинается ведение по маршруту.

При выключенной опции альтернативных маршрутов начинается расчёт маршрута и ведение по маршруту в соответствии с выбранным типом маршрута » [стр. 46](#).

Имеется возможность выбрать рассчитанный маршрут, прежде чем будет окончен расчёт остальных маршрутов.

Устройство пытается осуществлять ведение по маршруту, даже если навигационные данные не полны или вообще отсутствуют для заданной местности (например, улицы с односторонним движением, категории дорог и т.п.).

Остановка и возобновление ведения по маршруту

При выключении и последующем включении зажигания **без извлечения ключа** из замка зажигания (на автомобилях с системой KESSY это соответствует только выключению зажигания):

- ▶ в течение 30 минут – продолжается ведение по рассчитанному маршруту;
- ▶ от 30 до 40 минут – дисплей переходит в «режим ожидания» (для уменьшения нагрузки на дисплей), продолжается ведение по рассчитанному маршруту;
- ▶ от 40 до 120 минут – на дисплее головного устройства отображается сообщение **Продолжить ведение?**; после подтверждения продолжается ведение по рассчитанному маршруту;
- ▶ больше 120 минут – ведение по маршруту отменяется.

При выключении и последующем включении зажигания с **извлечением при этом ключа** из замка зажигания (на автомобилях с системой KESSY это соответствует выключению зажигания и открыванию двери водителя):

- ▶ в течение 10 минут – продолжается ведение по рассчитанному маршруту;
- ▶ от 10 до 120 минут – дисплей переходит в «режим ожидания» (для уменьшения нагрузки на дисплей), продолжается ведение по рассчитанному маршруту, на дисплее головного устройства отображается сообщение **Продолжить ведение?**; после подтверждения продолжается ведение по рассчитанному маршруту;
- ▶ больше 120 минут – ведение по маршруту отменяется.

Графические навигационные указания

Графические навигационные указания отображаются:

- ▶ на дисплее MAXI DOT » [стр. 13](#);
- ▶ в дополнительном окне экрана устройства » [стр. 50](#).

Голосовые сообщения навигационной системы

Устройство даёт указания навигационной системы. Сообщения навигационной системы начинаются, как только закончен расчёт маршрута либо выбран тип маршрута.

Голосовые сообщения генерируются устройством. Устройство не всегда может обеспечить полную разборчивость сообщения (например, при озвучивании названий улиц или городов).

Перед поворотом подаётся до 3 рекомендаций.

Последнее сообщение навигационной системы можно повторить:

- ▶ нажатием на регулятор [\[2\]](#) » [илл. 1 на стр. 5](#)
- ▶ нажатием регулятора [\[2\]](#) » [илл. 9 на стр. 13](#) на многофункциональном рулевом колесе

Момент озвучивания сообщения навигационной системы зависит от типа дороги (улицы), по которой движется автомобиль, и скорости движения. Например, на автомагистрали первое предупреждение о съезде с магистрали звучит примерно за 2000 м (6000 футов) до места съезда.

В режиме динамического ведения по маршруту голосовые сообщения информируют о затруднениях впереди по маршруту. Если в связи с затруднениями движения рассчитан новый маршрут, звучит сообщение **Расчёт маршрута...**







Настройка громкости сообщений навигационной системы либо их отключение во время телефонного разговора » стр. 47.


Маршрут

Если маршрут к пункту назначения рассчитан, то на экране отображается рекомендуемый маршрут.

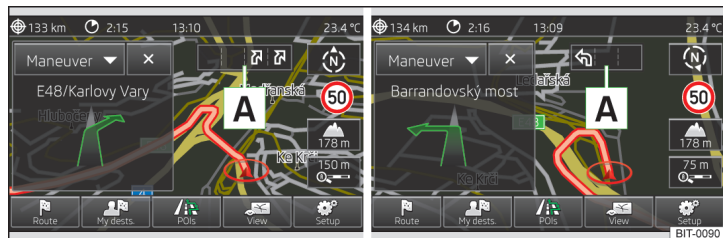
➤ В главном меню **Навигационная система** нажмите .

Отображается следующее меню:


- **Останов. ведение** – завершение ведения по маршруту
- **Нов. пункт/пром. пункт** – задание нового пункта назначения либо добавление промежуточного пункта к уже проложенному маршруту » стр. 52 или » стр. 63
- **Инф. о маршруте** – отображение информации о пункте назначения, а также о проложенном маршруте (настройка отображаемой информации » стр. 47)
 -  – время прибытия в пункт назначения или в промежуточный пункт¹⁾
 -  – время, оставшееся до прибытия в пункт назначения или в промежуточный пункт¹⁾
 -  – остаток пути до пункта назначения или до промежуточного пункта
- **Сохранить пункт** – сохранение пункта назначения в памяти через экран ввода » стр. 8
- **Описание маршрута** – отображение списка участков маршрутов
- **Впереди пробка** – при выявлении затруднения движения (например, затора) данные об этом затруднении могут быть введены вручную. После ввода этих данных устройство осуществляет новый расчёт и предлагает маршрут объезда. Для увеличения или уменьшения характеристик пробки нажмите на шкалу, воспользуйтесь  /  или поверните регулятор  » илл. 1 на стр. 5.

¹⁾ Если время прибытия или время до конца поездки превышает 24 часа, то внутри отображается символ .

Рекомендация полосы



Илл. 42 Рекомендуемая полоса движения

При ведении по маршруту, для некоторых перекрёстков, примыканий к автомагистралям, многополосным дорогам и т. п. может отображаться дополнительное окно с рекомендацией по выбору полосы движения  » илл. 42.

Это дополнительное окно с рекомендацией полосы отображается только в том случае, когда информация о местности, по которой осуществляется движение, имеется в навигационных данных.

Включение/выключение функции » стр. 46.

Сообщения о ситуации на дорогах

Введение

В этой главе вы найдёте сведения по следующим темам:

Управление _____	62
Включение/выключение динамической прокладки маршрута _____	62
Подробная информация о дорожном движении _____	62

Дорожное движение становится всё более интенсивным. По этой причине информация о текущем дорожном движении и ситуации на дорогах будет приобретать всё большее значение. ▶

Дорожные сообщения TMC используются для оптимизации маршрута при возникновении помех для движения во время ведения по маршруту .

Главное устройство может получить эти сведения с помощью следующих систем:

- Дорожное вещание TP в FM-диапазоне » стр. 24.
- Дорожное вещание в диапазоне DAB
- Дорожное вещание TMC с функцией динамической адаптации текущего маршрута

Для правильной работы функции дорожного вещания TMC необходимы следующие условия:

- ✓ Автомобиль находится в зоне приёма FM RDS-TMC.
- ✓ Уверенный приём не искажённого сигнала радиостанции дорожного вещания ¹⁾.
- ✓ Актуальные навигационные данные в устройстве.

Управление

TMC (Traffic Message Channel – канал дорожных сообщений) представляет собой цифровой радиоканал, по которому постоянно передаётся информация о состоянии дорожного движения.

➤ При нажатии клавиши **TRAFFIC** отображается список сообщений о ситуации на дорогах **Дор. сообщение .../....**

Касаясь отметок записей дорожных сообщений, можно отобразить дорожные сообщения в деталях » стр. 62.

Если возможен приём сообщений станции TMC для текущего местонахождения, сообщения TMC постоянно обновляются в фоновом режиме. При этом не обязательно включать такую TMC-радиостанцию для прослушивания.


Приём сообщений TMC включён постоянно и не может быть выключен.

Правильность динамического ведения по маршруту зависит от получаемых дорожных сообщений TMC. За их содержание ответственность несут редакции соответствующих радиостанций.

¹⁾ Плёнки или металлизированные наклейки на стёклах могут ухудшать радиоприём в автомобилях со встроенными в стёкла антеннами.




Анализ и сохранение дорожных сообщений TMC возможны только в том случае, если в радионавигационной системе имеются навигационные данные для той навигационной зоны, в которой в данный момент находится автомобиль.

Включение/выключение динамической прокладки маршрута

➤ В главном меню **Навигационная система** нажмите  → **Настройки маршрута** → **Динамич. прокладывание маршрута** .

При включённой функции **Динамич. прокладывание маршрута** » стр. 46 сообщения о дорожной ситуации с помощью сообщений TMC воздействуют на прокладку маршрута.

Включение динамической прокладки маршрута

Пробки, о которых сообщает дорожная служба TMC и которые лежат непосредственно на маршруте движения, отмечаются на карте цветными знаками (напр., , ,  и т.п.). Пробки, которые лежат в стороне от маршрута движения, отмечаются на карте серым знаком. Направление, в котором находится затор, указывается стрелкой.

Выключение динамической прокладки маршрута

О заторах по маршруту не сообщается. Навигационная система прокладывает маршрут через затор. Но дорожные сообщения TMC продолжают автоматически обновляться. Их можно вывести на экран нажатием кнопки **TRAFFIC**.

Если одна из отображаемых помех движению лежит на вашем пути, можно включить динамическую прокладку маршрута в процессе ведения к цели или заблокировать маршрут вручную » стр. 61.

Примечание

Объезд пробки, основанный на информации из дорожных сообщений TMC, не всегда может означать выигрыш во времени, например, если пути объезда сами перегружены транспортом.

Подробная информация о дорожном движении

После нажатия клавиши **TRAFFIC** на дисплее отображается следующая информация:



- Экранная кнопка **Все** – отображение всей информации о дорожном движении.
- Экранная кнопка **Маршрут** – отображение информации о дорожном движении только на текущем маршруте.
- Карты с изображением помех для движения.
- Окно с описанием информации о дорожном движении:
 - определение места события дорожного движения, точность которого зависит от актуальности навигационных данных;
 - описание до трёх событий, касающихся соответствующей информации;
 - описание направления, относительно события;
 - предположительная протяжённость события;
 - дополнительные сведения, например предположительное время задержки;
 - информационная строка, в которой приводятся данные о времени появления сообщения и о том, какая служба его предоставила;
 - символ, обозначающий вид информации.
- { – увеличение окна с описанием помехи для движения.
- } – уменьшение окна с описанием помехи для движения.
- ◀ – отображение предыдущего сообщения;
- ▶ – отображение следующего сообщения.
- ☰ – отображение списка всех принятых дорожных сообщений.

Управление пунктом назначения

Введение

В этой главе вы найдёте сведения по следующим темам:

Промежуточный пункт	63
Детали пункта назначения	63

Обязательно прочтите и соблюдайте указания, касающиеся безопасности » стр. 4, *Важные указания.*

Промежуточный пункт

Имеется возможность добавить к маршруту промежуточный пункт во время ведения по маршруту. Ведение по маршруту осуществляется сначала к промежуточному пункту. После того, как промежуточный пункт достигнут, продолжается ведение по маршруту.

➤ В главном меню **Навигационная система** нажмите → **Нов. пункт/пром. п.**, откроется меню для ввода нового пункта назначения » стр. 52.

Если осуществляется ведение по маршруту, после ввода промежуточного пункта на дисплее устройства отображается сообщение **Добавить новый промежуточный пункт назначения или начать ведение непосредственно к пункту назначения?**, и отображаются следующие пункты:

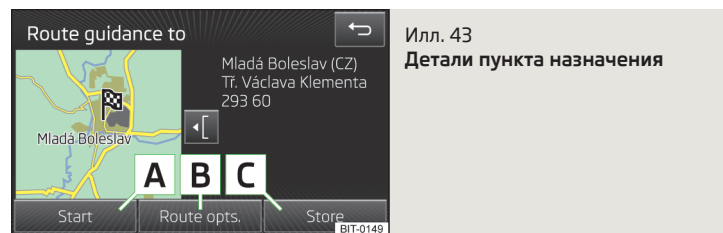
- **Отмена** – отмена ввода промежуточного пункта, продолжение ведения по маршруту к прежнему пункту назначения.
- **Промеж. пункт** – введенный пункт добавляется к маршруту, и ведение по маршруту осуществляется вначале к этому пункту.
- **Ведение** – введенный пункт добавляется в качестве конечного пункта поездки и заменяет прежний конечный пункт поездки

Если ведение по маршруту осуществляется с промежуточным пунктом, после ввода нового пункта назначения на дисплее отображается сообщение **Заменить текущий промежуточный пункт назначения или начать ведение непосредственно к пункту назначения?**, и отображаются следующие пункты:


- **Отмена** – отмена ввода промежуточного пункта, ведение по маршруту продолжается с прежними пунктами назначения.
- **Заменить** – заменить прежний промежуточный пункт на введенный и продолжить прокладку маршрута сначала к этому пункту, при этом конечный пункт назначения остаётся неизменным
- **Ведение** – введенный пункт добавляется в качестве конечного пункта поездки, и прежние пункты поездки заменяются на этот новый пункт

Если вы хотите использовать этот промежуточный пункт в качестве конечного пункта поездки, а прежний конечный пункт использовать в качестве промежуточного, при вводе следует выбрать **Ведение** и затем указать прежний конечный пункт поездки в качестве нового промежуточного пункта.

Детали пункта назначения



В деталях пункта назначения отображаются следующие данные и функции:

- Обзорная карта с местом расположения пункта назначения, обозначенным символом 
- Подробная информация о пункте назначения
- «-» – Уменьшение обзорной карты
- «+» – Увеличение обзорной карты

В зависимости от типа пункта назначения отображаются следующие экранные кнопки:

Новый пункт назначения или пункт назначения из списка последних сохранённых

Меню выводится на экран при нажатии > при вводе пункта назначения, если данный пункт назначения не имеется в памяти устройства.

- A** **Начать** – начало расчёта маршрута
- B** **Настройки** – отображение меню настроек параметров маршрутов » стр. 46
- C** **Сохранить** – сохранение пункта назначения в памяти списка пунктов назначения » стр. 8

Пункт назначения имеется в памяти

Меню выводится на экран при нажатии > при вводе пункта назначения, если данный пункт назначения имеется в памяти пунктов назначения или списке избранного.

- **Редактир.** – редактирование пункта назначения, сохранённого в памяти
 - **Избран.** – добавление или удаление пункта назначения из списка Избран.
 - **Удалить** – удаление пункта назначения
 - **Сохранить как** – редактирование и, в завершение, сохранение пункта назначения » стр. 8
- **Настройки** – отображение меню настроек параметров маршрутов » стр. 46
- **Начать** – начало расчёта маршрута

Объект

Меню можно открыть:

- касанием > в пункте меню в списке найденных объектов;
- касанием символа объекта на карте.

- **Набр. ном.** – начало телефонного разговора¹⁾ (если телефон подключён через Bluetooth® и введён контактный телефонный номер объекта)
- **Начать** – начало расчёта маршрута » стр. 59
- **Сохранить** – сохранение пункта назначения в памяти списка пунктов назначения

Чтобы в описании объектов вывести на экран отдельные объекты из числа найденных, коснитесь ◀/ ▶ или проведите пальцем по экрану.

Домашний адрес

Меню отображается после задания домашнего адреса.

- **Сохранить** – сохранение домашнего адреса в памяти устройства

¹⁾ Эта функция поддерживается только некоторыми мобильными телефонами.

В этой главе вы найдёте сведения по следующим темам:

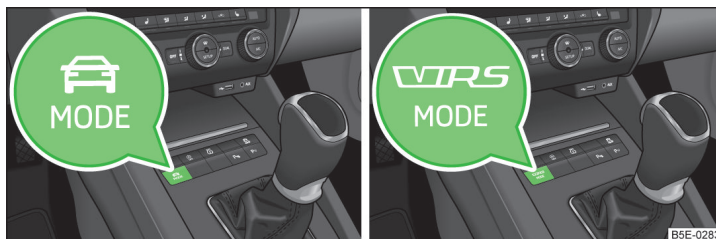
Выбор режима движения (Driving Mode Selection) _____	65
Данные об автомобиле _____	66
Автономный отопитель и вентилятор _____	67
Системы ESC и ASR _____	67
Шины _____	67
Вспомогательные системы для водителя _____	68
Парковка и маневрирование _____	68
Наружное освещение _____	69
Зеркала и стеклоочистители _____	69
Открывание и закрывание _____	69
Сиденья _____	70
Многофункциональный дисплей _____	70
Техническое обслуживание _____	70
Восстановление заводских настроек _____	70
Настройки системы Climatronic _____	71

Обязательно прочтите и соблюдайте указания, касающиеся безопасности » стр. 4, *Важные указания.*

Настройки систем автомобиля можно производить только при включённом зажигании.



Примечание


- Отдельные системы описаны в » *Руководстве по эксплуатации автомобиля.*
- Если функции некоторых систем автомобиля были деактивированы, то после выключения и последующего включения зажигания некоторые функции (например, составляющие системы ESC) из соображений безопасности автоматически снова активируются.



Илл. 44 Клавиша выбора режима движения: вариант 1/вариант 2

В меню выбора режимов движения можно выбрать один из четырёх режимов движения (**Обычный**, **Спорт**, **Эко**, **Индивидуальный**).

При выборе режима, отличного от режима **Обычный**, на клавише загорается значок  или  » илл. 44.

Выбранный в данный момент режим движения отображается в статусной строке главного меню рядом с символом  » илл. 49 на стр. 71 (вверху слева).

Вызов главного меню

► Нажмите клавишу  или  » илл. 44.

- **Обычный** – включение обычного режима
 - **Отмена** – прерывание работы меню выбора режима движения
 - **Информация** – показ настроек режима
- **Спорт** – включение спортивного режима
 - **Отмена** – прерывание работы меню выбора режима движения
 - **Информация** – показ настроек режима
- **Эко** – включение экономичного режима
 - **Отмена** – прерывание работы меню выбора режима движения
 - **Информация** – показ настроек режима
- **Индивидуальный** – включение индивидуального режима
 - **Отмена** – прерывание работы меню выбора режима движения
 - **Настройки** – индивидуальные настройки
 - **Рулев. управление:** – настройка характеристики усилителя руля
 - **Обычный** – обычный режим
 - **Спорт** – спортивный режим

- **Двигатель:** – настройка характеристик двигателя (трансмиссии)
 - **Обычный** – обычный режим
 - **Спорт** – спортивный режим
 - **Эко** – экономичный режим
- **Адап. круиз-контр.:** – настройка ускорения автомобиля при включённом адаптивном круиз-контроле
 - **Обычный** – обычный режим
 - **Спорт** – спортивный режим
 - **Эко** – экономичный режим
- **Динам. адаптив. освещен.** – настройка характеристики адаптивного освещения
 - **Обычный** – обычный режим
 - **Спорт** – спортивный режим
 - **Эко** – экономичный режим
- **Климат. установка:** – настройка характеристики системы Climatronic
 - **Обычный** – обычный режим
 - **Эко** – экономичный режим
- **Обнуление настроек режима** – перевод всех пунктов меню в режиме **Индивид.** на **Обычный**
 - **Отмена** – оставление текущей настройки
 - **Обнуление** – перевод всех пунктов меню на **Обычный**

И Примечание

Если устройство при нахождении в меню "Выбор режима движения" не получает команд дольше примерно 10 секунд, то происходит переключение на последнее выбранное меню либо устройство выключается.

Данные об автомобиле




Илл. 45 Данные поездки/состояние а/м



Илл. 46
Пример индикации контроля давления в шинах: система сообщает об изменении давления в задней правой шине

Описание изображения на дисплее

- A** суточный пробег (пробег с начала поездки)
- B** время движения
- C** средняя скорость
- D** средний расход топлива
- E** приблизительный запас хода
- F** Отображение запаса хода (если предположительный запас хода становится меньше 300 км, то изображение автомобиля медленно приближается к символу )
- G** изображение автомобиля (фрагменты автомобиля, изображённые в цвете, указывают на наличие предупреждающих сообщений из этих узлов и агрегатов, после касания изображения автомобиля воспроизводятся текстовые предупреждающие сообщения).

Вызов главного меню

➤ Нажмите клавишу  → .

- **Борткомп.** – индикация данных о поездке

На дисплее могут быть отображены данные о поездках из трёх запоминающих устройств » [илл. 45/](#)

- **С момента пуска** – отдельная поездка
- **За длительный период** – данные за длительный период
- **С момента заправки** – данные после заправки топливом

Переключаться между отдельными запоминающими устройствами можно с помощью экранных кнопок ◀▶.

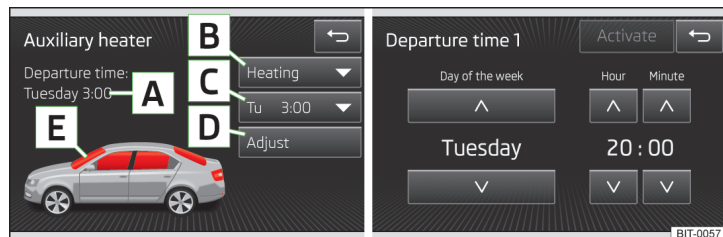
- **Системы комфорта** – индикация до трёх потребителей, вызывающих наибольшее увеличение расхода топлива (напр., климатическая установка и т. п.) и индикация расхода топлива всеми системами комфорта вместе
- **Состояние а/м** – отображение информации о состоянии автомобиля » *илл. 45* или информации системы контроля давления воздуха в шинах
 - *Состояние а/м* – отображение информации о состоянии автомобиля
 - ✓ нет сообщений / ⚠ – предупредительные сообщения о состоянии автомобиля, количество сообщений (если имеется только одно сообщение, то отображается только предупреждающий текст)
 - 🚗 – отображение информации о состоянии системы СТАРТ-СТОП
 - *Индикатор давления в шинах* – функция индикатора давления в шинах » *илл. 46*
 - Ⓜ SET – Сохранение значений контроля давления в шинах

Переключаться между отдельными меню можно с помощью экранных кнопок ◀▶.

Примечание

При нажатии кнопки **CAR** отображается отображавшееся последним меню 🚗.

Автономный отопитель и вентилятор



Илл. 47 Автономный отопитель: главное меню/настройки времени включения

Вызов главного меню

➤ Нажмите клавишу **SETUP** на панели управления Climatronic → 🚗.

Или

➤ Нажмите клавишу **CAR** → 🚗.

Настройка

- A** Время отъезда: день недели и время суток, к которому автомобиль должен быть подготовлен к движению » *илл. 47*
 - B** Отопление/вентиляция: настройка режима работы
 - C** Список времён включения, активация/деактивация времени включения
 - D** Настройка времени включения 1-3 и продолжительности работы (10-60 минут)
 - E** При работающем отоплении/вентиляции окна автомобиля изображены окрашенными в красный/голубой цвет
- Активирован может быть всегда только один таймер. Активированный таймер после автоматического пуска системы деактивируется. Для следующего пуска таймер нужно снова активировать.
- Система работает в течение настроенного времени. Её также можно выключить раньше, нажав клавишу **ESC** для прямого включения/выключения или выключить с помощью пульта ДУ.

Примечание

- Среди вариантов выбора дня недели между воскресеньем и понедельником имеется пустая позиция. Если выбрать её, то салон автомобиля будет прогрет/охлаждён к настроенному на таймере времени независимо от дня недели.
- При настройке другого времени » *стр. 19, Настройки времени и даты*, активированный таймер автоматически деактивируется. После настройки активируйте таймер заново.

Системы ESC и ASR

➤ Нажмите клавишу **CAR** → ⚙️ → Система ESC:.

- **Активирован** – включение всех компонентов системы ESC
- **ASR выкл.** – выключение антипробуксовочной системы (ASR)
- **ESC Спорт** – включение ESC Спорт

Шины

➤ Нажмите клавишу **CAR** → ⚙️ → Шины.

- *Индикатор давления в шинах* – система контроля давления в шинах
 - Ⓜ SET – Сохранение значений контроля давления в шинах ▶

- **Зимние шины** – настройка ограничения скорости для зимних шин
 - **Предупреждение о превыш. скорости** – включение/выключение функции предупреждения о превышении скоростного ограничения для зимних шин
 - **Предупреждение при** – настройка предела скорости для предупреждения

Вспомогательные системы для водителя

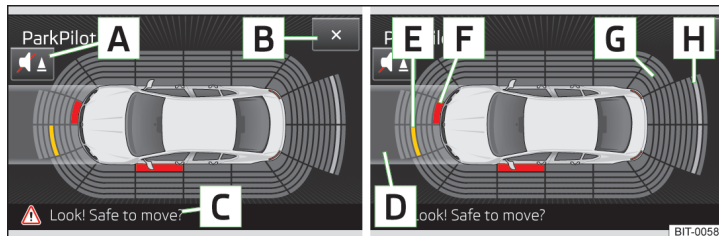
➤ Нажмите клавишу **CAR** →  → **Вспомогательные системы для водителя.**

- **Адаптивный круиз-контроль** – настройка адаптивного круиз-контроля
 - **Режим движения:** – настройка ускорения автомобиля при включенном адаптивном круиз-контроле¹⁾
 - **Обычный** – обычный режим
 - **Спорт** – спортивный режим
 - **Эко** – экономичный режим
 - **Дистанция, выбранная в последний раз** – включение/выключение выбранной в последний раз дистанции
 - **Дистанция:** – настройка контроля дистанции до движущихся впереди транспортных средств
 - **Очень маленькая** – очень малая дистанция
 - **Маленькая** – малая дистанция
 - **Средняя** – средняя дистанция
 - **Большая** – большая дистанция
 - **Очень большая** – очень большая дистанция
 - **Контроль дистанции спереди** – настройка системы контроля дистанции до движущихся впереди транспортных средств
 - **Вкл.** – включение/выключение вспомогательной системы
 - **Предварительное предупреждение** – включение/выключение предупреждения
 - **Индикация предупреждения о дистанции** – включение/выключение индикации дистанции
 - **Асс. движения по полосе** – настройка ассистента движения по полосе
 - **Вкл.** – включение/выключение вспомогательной системы
 - **Адаптивное ведение по полосе** – включение/выключение системы адаптивного ведения по полосе

¹⁾ В автомобилях с функцией выбора режима движения эта настройка осуществляется через меню » стр. 65, Выбор режима движения (Driving Mode Selection).


- **Распознавание усталости** – включение/выключение предупреждения об усталости
- **Сист. пассив. безоп. Proaktiver** – включение/выключение превентивной системы безопасности для находящихся в салоне людей


Парковка и маневрирование



Илл. 48 Отображение на дисплее показаний оптического парковочного ассистента

Описание изображения на дисплее

- A** Включение/выключение акустического парковочного ассистента
- B** Выключение оптического парковочного ассистента
- C** Отображение указания: **Смотрите на дорогу!**
- D** Отображение пути движения в соответствии с углом поворота управляемых колёс
- E** препятствие, прежде находившееся за пределами зоны опасности столкновения, а теперь оказавшееся в границах пути движения, отображается в виде жёлтого сегмента
- F** Препятствие, распознанное в зоне опасности столкновения, отображается в виде красного сегмента  Не продолжайте движение!
- G** Зона без распознанных препятствий показывается прозрачным сегментом
- H** Препятствие, распознанное в радиусе действия датчиков, но за пределами зоны опасности столкновения, показывается белым сегментом

➤ Нажмите клавишу **CAR** →  → **Парковка и маневрирование.**

- **Парковочный ассистент** – настройки парковочного ассистента
 - **Автоматическое включение** – включение/выключение уменьшенного отображения парковочного ассистента (при движении вперёд)
 - **Громкость спереди** – настройка громкости сигнала передних датчиков
 - **Тембр спереди** – настройка тембра сигнала передних датчиков
 - **Громкость сзади** – настройка громкости сигнала задних датчиков
 - **Тембр сзади** – настройка тембра сигнала задних датчиков
 - **Ум. гром. мультим.**: – уменьшение уровня громкости динамиков (аудио)
 - **Выкл.** – без уменьшения уровня громкости динамиков
 - **Слабое** – слабое уменьшение уровня громкости динамиков
 - **Средняя** – среднее уменьшение уровня громкости динамиков
 - **Сильное** – сильное уменьшение уровня громкости динамиков

i Примечание

Уменьшенная индикация парковочного ассистента может быть переключена на полноэкранный режим, если коснуться экрана в зоне этого окна.


Наружное освещение

➤ Нажмите клавишу **CAR** →  → **Освещение**.

- **Ассистент освещения** – настройки наружного освещения
 - **Ассистент динамического освещения** – включение/выключение функции управления дальним светом
 - **Включение:** – настройка чувствительности датчика освещения в зависимости от изменения интенсивности освещения окружающей обстановки
 - **Раннее** – высокая чувствительность
 - **Среднее** – средняя чувствительность
 - **Позднее** – низкая чувствительность
 - **Автоматическое управление освещением при дожде** – включение/выключение автоматического управления освещением при дожде
 - **Дневной режим освещения** – включение/выключение дневного режима освещения
 - **Комф. управл. указателями поворота** – включение/выключение режима комфортного управления указателями поворота
 - **Реж. Путешествие:** – настройка фар на другую схему движения
 - **Правост. движ.** – на правостороннее движение
 - **Левост. движ.** – на левостороннее движение


- **Освещение салона** – настройка освещения салона
 - **Подсветка приборов/п. панели** – настройка яркости подсветки приборов и переключателей
 - **Подсветка пр-ва для ног** – настройка яркости освещения пространства для ног
- **Функция Coming home/Leaving home** – настройка функции COMING HOME/LEAVING HOME
 - **Функция Coming home** – настройка продолжительности работы фар после выхода из автомобиля (0-30 секунд, при 0 секунд функция выключена)
 - **Функция Leaving home** – настройка продолжительности света фар после отпирания автомобиля (0-30 секунд, при 0 секунд функция выключена)

Зеркала и стеклоочистители

➤ Нажмите клавишу **CAR** →  → **Зеркала и стеклоочистители**.

- **Зеркала** – настройка зеркал
 - **Синхронная регулировка** – включение/выключение синхронной регулировки наружных зеркал заднего вида
 - **Опускание (при вкл. заднего хода)** – включение/выключение опускания зеркала со стороны переднего пассажира
 - **Складывание после парковки** – включение/выключение складывания зеркал с радиоключа или с помощью сенсоров в ручках дверей (система KESSY)
- **Стеклоочистители** – настройка стеклоочистителей
 - **Автоматическое вкл. при дожде** – включение/выключение автоматического управления очистителями ветрового стекла при дожде
 - **Автомат. задний стеклоочиститель** – включение/выключение автоматического режима заднего стеклоочистителя


Открытие и закрытие

➤ Нажмите клавишу **CAR** →  → **Открытие и закрытие**.

- **Управл. стеклоподъёмниками** – настройка управления стеклоподъёмниками
 - **Комфортное. откр.:** – настройка комфортного открывания
 - **Все стекла** – все стекла
 - **Стек. водителя** – только стекло водителя
 - **Выкл.** – деактивация комфортного открывания

- **Центральный замок** – настройка открывания и закрывания дверей
- **Отпирание дверей** – настройка отпирания дверей
 - **Все двери** – все двери
 - **Одна дверь** – дверь водителя либо, при системе KESSY, дверь водителя или дверь переднего пассажира
 - **Сторона а/м** – двери со стороны водителя либо, при системе KESSY, двери со стороны водителя или со стороны переднего пассажира
- **Автоматическое запираение** – включение/выключение функции автоматического запираения при начале движения
- **Звуковое подтверждение** – включение/выключение акустического сигнала при запираении и отпирании автомобиля с охранной сигнализацией

Сиденья

- Нажмите клавишу **CAR** →  → **Сиденья**.
- **Сохранение настроек сиденья** – сохранение в памяти положения сиденья водителя и наружных зеркал заднего вида при запираении автомобиля радиоключом
 - **Ключ активирован** – включение/выключение памяти положения сиденья водителя и наружных зеркал заднего вида при запираении автомобиля

Многофункциональный дисплей


- Нажмите клавишу **CAR** →  → **Многофункциональный дисплей**.

В этом меню можно включить/отключить отображение пунктов меню многофункционального дисплея на дисплее в комбинации приборов, а также сбросить его данные.

- **Текущий расход** – включение/выключение индикации текущего расхода топлива
- **Средний расход** – включение/выключение индикации среднего расхода топлива
- **Место в баке** – включение/выключение индикации свободного места в баке
- **Потребит. система комф.** – включение/выключение индикации расхода топлива системами комфорта
- **Эко-советы** – включение/выключение рекомендаций по экономичному вождению
- **Время движения** – включение/выключение индикации времени движения

- **Пробег** – включение/выключение индикации пробега
- **Средняя скорость** – включение/выключение индикации средней скорости
- **Цифровое отображение скорости** – включение/выключение индикации текущей скорости
- **Предупр. о прев. скорости** – включение/выключение предупреждения о превышении скоростного ограничения
- **Температ. масла** – включение/выключение индикации температуры масла
- **Обнуление данных "С момента пуска"** – обнуление данных об отдельной поездке на экране устройства и на дисплее комбинации приборов
- **Обнуление данных "Долговременно"** – обнуление данных о поездках за длительное время на экране устройства и на дисплее комбинации приборов

Техническое обслуживание

- Нажмите клавишу **CAR** →  → **Техническое обслуживание**.
- **VIN:** – отображение идентификационного номера автомобиля
- **Инспекционный сервис: ---/---** – количество км/дней до следующего технического обслуживания
- **Сервис по замене масла: ---/---** – количество км/дней до следующего обслуживания по замене масла

Восстановление заводских настроек

- Нажмите клавишу **CAR** →  → **Заводские настройки**.

Это меню даёт возможность сбросит настройки систем автомобиля на заводские значения.

- **Все настройки** – восстановление настроек **всех** пунктов меню
- **Ассистенты водителя** – восстановление меню **Ассистенты водителя**
- **Парковка и маневр.** – восстановление меню **Парковка и маневрирование**
- **Освещение** – восстановление меню **Освещение**
- **Зеркала и стеклоочистители.** – восстановление меню **Зеркала и стеклоочистители**
- **Откр. и закр./отп. и запер.** – восстановление меню **Откр. и закр./отп. и запер.**
- **Многофункциональный дисплей** – восстановление меню **Многофункциональный дисплей**

Если выбрать один из вышеназванных пунктов меню, то последует вопрос о том, действительно ли вы хотите вернуть данный параметр к заводской настройке.

- **Отмена** – возврат к меню высшего порядка
- **Обнуление** – восстановление настроек

Настройки системы Climatronic



Илл. 49
Climatronic: главное меню

В меню Climatronic на дисплее по желанию может быть отображена индикация настроенной температуры для стороны водителя и стороны переднего пассажира » [илл. 49](#).

В зависимости от температуры, настроенной по желанию, потоки воздуха из дефлекторов обозначаются голубым цветом (температура ниже 22 °C) или красным цветом (температура выше 22,5 °C).

Если Climatronic работает в автоматическом режиме, то на дисплее отображается надпись **AUTO**.

Вызов главного меню

➤ Нажмите клавишу **SETUP** на панели управления Climatronic.

- **Интенсивность: ...** – настройка режима работы Climatronic
- **ON/OFF** – включение/выключение Climatronic
- – настройка автономного отопителя/вентилятора » [стр. 67](#)
- – настройки Climatronic
 - **Интенсивн.:** – настройка режима Climatronic
 - **Низкая** – низкая мощность, тихая работа
 - **Средняя** – базовая мощность
 - **Интенсивная** – повышенная мощность
 - **Автоматическая рециркуляция** – включение/выключение автоматического режима рециркуляции

- **Автоматическое вкл. доп. отопителя** – включение и выключение быстрого прогрева салона
- **Обогрев ветрового стекла** – включение/выключение автоматического обогрева ветрового стекла

Примечание

- Если устройство при нахождении в меню Climatronic не получает команд дольше примерно 10 секунд, а до вызова меню Climatronic устройство не было включено, то оно выключается.
- Если автоматический режим работы системы Climatronic выключен, а скорость работы вентилятора увеличена или уменьшена, то цветовая индикация воздушных потоков из дефлекторов не отображается.

Алфавитный указатель

А

Автоматический поиск радиостанции	23
Автоматическое включение очистителя ветрового стекла при дожде	69
Автоматическое включение очистителя заднего стекла	69
Автоматическое запираение	69
Автоматическое управление освещением при дожде	69
Автономный отопитель и вентилятор	
Настройки	67
Адаптивный круиз-контроль	68
Адрес	52
Ассистент управления дальним светом	69
Аудио	22
Носители	27
Радио	22

Б

Беспроводное соединение с наружной антенной	
См. Отсек для телефона	36

В

Важные указания	4
Сенсорный экран	6
Варианты заправки	46
Вводная информация	4
Ведение по маршруту	59
Включение устройства	6
Внешний вход	
AUX	32
MEDIA IN	33
USB	32
Воспроизведение	
Носители	28

Время	19
Выбор источника сигнала	
Носители	27
Выбор радиостанции	
См. Главное меню	22
Выбор режима движения	65
Выбор частотного диапазона	
См. Главное меню	22
Выбрать на карте	53
Выключение устройства	6

Г

Главное меню	
Навигационная система	44
Настройки устройства	17
Носители	27
Телефон	35
Голосовое управление	14
Включение/выключение	15
Исправление голосовой команды	16
Настройки	20
Нераспознанные команды	16
Прерывание/возобновление ввода	16
Управление	15
Управление функциями	14
Голосовое управление	
Навигационная система	16
Голосовые сообщения навигационной системы	47, 60
Графические навигационные указания	50, 60
Громкость	
Выключить	7
Настроить	7

Д

Данные	
Поездка	66
Состояние автомобиля	66
Устройства комфорта, вызывающие повышение расхода топлива	66
Дата	19
Датчик освещённости - время включения наружного освещения	69
Декларация соответствия	4
Детали пункта назначения	63
Динамическое прокладывание маршрута	
Включение/выключение	62
Дисплей	6
Дисплей MAXI DOT	
Навигационная система	13
Носители	10
Радио	10
Телефон	11
Управление	9
Дневной режим освещения	69
Домашний адрес	47, 55
Дополнительное окно	49
Аудио	50
Географические координаты	51
Голосовые сообщения навигационной системы	50
Дорожные знаки	51
Знаки	51
Компас	50
Манёвры	50
GPS	51
Дополнительное окно	
Включение/выключение	49
Меню	49
Дополнительные настройки	47
Дополнительные раскладки клавиатуры	20
Дорожное вещание (TR)	24

Дорожное движение _____	61	Категории объектов _____	58	Мультимедиа _____	
Динамическое прокладывание маршрута _____	62	Автомобиль и путешествие _____	58	AUX _____	32
Информация _____	62	Достопримечательности и свободное время _____	59	USB _____	32
Управление _____	62	Еда и покупки _____	58		
Дорожные знаки _____	49, 51	Организации и общественные учреждения _____	59		
		Прочие объекты _____	59		
		Экстренные ситуации _____	59		
Е		Клавиатура _____	8, 19	Н	
Единицы измерения _____	20	Комплектация автомобиля _____		Навигационная система _____	
		Декларация соответствия _____	4	Голосовое управление _____	14
З		Комфортное управление стеклоподъёмниками _____	69	Навигационная система _____	44, 52
Заводские настройки _____	20, 70	Комф. управл. указателями поворота _____	69	Варианты заправки _____	46
Задание пункта назначения _____	52	Конференц-связь _____	43	Ввод объекта _____	56
Адрес _____	52			Ведение по маршруту _____	59
Возможности _____	52			Главное меню _____	44
Домашний адрес _____	55			Главное меню настроек _____	45
Из списка _____	54			Голосовое управление _____	16
Карта _____	53			Голосовые сообщения навигационной системы _____	47, 60
Объект _____	56			Графические навигационные указания _____	60
Собственный пункт назначения _____	55			Детали пункта назначения _____	63
Защита компонентов _____	4	Л		Домашний адрес _____	55
Звук _____	18	Логотип радиостанции _____	24	Дополнительные настройки _____	47
				Дорожные знаки _____	49
И		М		Задание адреса _____	52
Идентификационный номер автомобиля _____	70	Манёвры _____		Задание пункта назначения _____	52
Импорт пунктов назначения _____	55	Голосовые сообщения навигационной системы _____	60	Импорт пунктов назначения _____	55
Индикатор давления в шинах _____	66, 67	Графические навигационные указания _____	60	Карта _____	46, 53
Индикация на дисплее _____	7	Маршрут _____	61	Категории объектов _____	58
Информация о дорожном движении _____		Меню _____		Маршрут _____	61
ТМС _____	61	Настройки _____	17	Многофункциональное рулевое колесо _____	13
Информация о маршруте _____	61	Настройки устройства _____	17	Мои пункты назначения _____	54
Источник сигнала _____	29	Носители _____	27	Навигационные данные _____	45
		Радио _____	22	Настройки _____	45
		Телефон _____	34	Настройки маршрута _____	46
		Меню устройства _____	6	Область поиска _____	56
		Многофункциональное рулевое колесо _____		Объект _____	55
		Навигационная система _____	13	Предисловие _____	44
		Носители _____	10	Промежуточный пункт _____	63
		Радио _____	10	Расчёт маршрута _____	59
		Телефон _____	11	Сообщения о ситуации на дорогах _____	61
		Многофункциональный дисплей _____	70	Сохранённые объекты _____	54
		Мои пункты назначения _____		Управление картой _____	47, 48
		Меню _____	54		

Управление памятью	47	Карта	46	Достопримечательности и свободное время	59
Управление пунктом назначения	63	Настройки маршрута	46	Еда и покупки	58
Навигационные данные	45	Управление памятью	47	Категории	58
На карте	53	Настройки систем автомобиля	65	Область поиска	56, 57
Наклон зеркальных элементов - опускание линии обзора при движении задним ходом	69	Автономный отопитель и вентилятор	67	Организации и общественные учреждения	59
Настройка систем автомобиля		Зеркала и стеклоочистители	69	Поиск	56
Восстановление заводских настроек	70	Освещение	69	Прочие объекты	59
Вспомогательные системы для водителя	68	Открытие и закрывание	69	Экстренные ситуации	59
Многофункциональный дисплей	70	Сиденья	70	Объекты	58
Парковка и маневрирование	68	Система ESC	67	Ограничение скорости для зимних шин	67
Шины	67	Техническое обслуживание	70	Описание маршрута	61
Настройки	17	Climatronic	71	Описание устройства	5
Вид карты	48	Новый пункт назначения	52	Отключение звука	7
Восстановление заводских настроек	20	Носители	27	Отпирание дверей	69
Время и дата	19	Воспроизведение	28	Отсек для телефона	36
Голосовое управление	20	Выбор источника сигнала	27		
Громкость	7	Главное меню	27	П	
Дополнительные раскладки клавиатуры	20	Голосовое управление	14	Парковочный ассистент	68
Единицы измерения	20	Источник сигнала	29	Подрулевой переключатель	9
Звук	18	Многофункциональное рулевое колесо	10	Подсветка приборов	69
Клавиатура	19	Настройки	28	Поиск радиостанции	23
Навигационная система	45	Поддерживаемые носители	29	Полуавтоматический поиск радиостанции	23
Носители	28	Сканирование	28	Превентивная система безопасности	68
Профиль пользователя	40	Список папок	27	Промежуточный пункт	63
Радио	25	Управление	27		
Режим движения	65	Условия и ограничения	30	Р	
Телефон	36	Форматы файлов	29	Радио	22
Управление избранным	40	AUX	32	Автоматический поиск	23
Устройство	17	Bluetooth-Audio	30	Главное меню	22
Экран	19	CD	30	Голосовое управление	14
Языки	17	MEDIA IN	33	Дорожное вещание (TP)	24
Bluetooth	21	SD-карта памяти	31	Логотип станции	24
DAB	26	USB	32	Многофункциональное рулевое колесо	10
FM	26			Настройки	25
Настройки маршрута	46	О		Настройки DAB	26
Настройки навигации		Область поиска	56	Настройки FM	26
Варианты заправок	46	Выбрать на карте	53	Поиск	23
Голосовые сообщения навигационной системы	47	Объект	55	Предисловие	22
Дополнительные настройки	47	Автомобиль и путешествие	58	Сохранение радиостанции	23
		Быстрый выбор	56		
		Выбор	56		

Список доступных радиостанций	23
Управление	22
Радиостанция	
Автоматический поиск	23
Логотип	24
Поиск	23
См. Главное меню	22
Сохранение	23
Распознавание усталости	68
Расчёт маршрута	59
Режим движения	65
Реж. Путешествие	69
Рекомендация полосы	61
С	
Связь	34
Отсек для телефона	36
Сенсорный экран	6
Сиденья	
Настройки	70
Синхронная настройка обоих наружных зеркал заднего вида	69
Системы автомобиля	65
Сканирование	
Носители	28
Складывание наружных зеркал заднего вида - складывание после парковки	69
Собственный пункт назначения	55
Сообщения о ситуации на дорогах	61
Информация	62
Управление	62
Сопряжение устройства	38
Сохранение радиостанции	23
Сохранённые объекты	54
Список доступных радиостанций	
Радио	23
Список папок	
Носители	27
СТАРТ-СТОП	66

Строка состояния	8
-------------------------	---

Т	
Телефон	34
Быстрое соединение	39
Быстрый набор телефонного номера	40
Ввод телефонного номера	41
Выбор телефона	39
Главное меню	35
Голосовое управление	14
Конференция	43
Многофункциональное рулевое колесо	11
Настройки	36
Профиль Bluetooth	37
Разрыв соединения	40
Соединение с устройством	37
Сообщения на дисплее	35
Сопряжение	38
Списки вызовов	42
Телефонная книга	41
Функции	40
Телефонный разговор	43
У	
Управление	
Радио	22
Управление картой	47
Управление памятью	47
Управление пунктом назначения	63
Детали пункта назначения	63
Промежуточный пункт	63
Управление устройством	7
Дисплей MAXI DOT	9
Многофункциональное рулевое колесо	10, 11, 13
На экране устройства	7
Подрулевой переключатель	9
Экран устройства	7
Устройства комфорта, вызывающие повышение расхода топлива	66
Устройство Apple	33

Ф	
Форматы файлов	29
Условия и ограничения	30
Функции телефона	40
Функция памяти радиоключа	70
Ц	
Цифровое радиовещание	
Настройки	26
Ч	
Частотный диапазон	
См. Главное меню	22
Э	
Эко-советы	70
Экран	6, 19
Экран ввода	
Языковые знаки	20
Экран ввода с клавиатурой	8
Экран ввода с цифровой клавиатурой	9
Экранные кнопки	7
Экран устройства	
Важные указания	6
Клавиатура	8
Управление	7
Цифровая клавиатура	9
Другие знаки	
ACC	68
AM	22
ASR	67
AUX	32
Bluetooth	
Видимость	21
Включение/выключение	21
Настройки	21
Соединение телефона с устройством	37

Bluetooth-плеер	30
Bluetooth-Audio	30
CD	30
COMING HOME	69
Climatronic	
Автоматическая работа	71
Вид работы	71
Режим автоматической вентиляции	71
DAB	22
Информация о радиостанции	25
Настройки	26
Driving Mode Selection	65
ESC Sport	67
FM	22
Настройки	26
Front Assist	68
LEAVING HOME	69
Lane Assist	68
MAXI DOT	9
MEDIA IN	33
SD-карта памяти	31
TMC	
Информация о дорожном движении	61
TP (Дорожное вещание)	24
USB	32
VIN	70
iPod	33
vCard	55

ŠKODA AUTO a.s. постоянно работает над совершенствованием своих автомобилей. Поэтому просим с пониманием отнестись к возможным изменениям формы, комплектации и конструкции поставляемых автомобилей. Данные о внешнем виде автомобиля, мощности, габаритах, массе, стандартах и функциях автомобиля приведены в настоящем руководстве по состоянию на момент подписания его в печать. Некоторое оснащение, возможно, будет устанавливаться позднее или только для определённых рынков (подробности можно узнать на дилерских предприятиях ŠKODA). Данные, иллюстрации и описания, приведённые в настоящем руководстве, не могут служить основанием для каких-либо претензий.

Перепечатка, тиражирование, перевод и иное использование данного руководства и его частей без письменного разрешения ŠKODA AUTO a.s. запрещены.

Все авторские права принадлежат ŠKODA AUTO a.s..

Мы сохраняем за собой право на внесение изменений.

Издано: ŠKODA AUTO a.s.

© ŠKODA AUTO a.s. 2014

www.skoda-auto.com

Amundsen: Octavia
Infotainment rusky 11.2014
S65.5614.02.75
5E0 012 775 FE



5E0012775FE